

13-31.03.2024



ПРОГРАМА  
PROGRAMME

# ТВОРЧЕСКА ЕВРОПА МЕДИА

От 1991 подкрепяме  
европейско кино



**Завръщане**

режисьор  
Педро Алмодовар  
2006 г.



**Диада**

режисьор  
Яна Титова  
2023 г.

„Творческа Европа“ е програмата на Европейския съюз с решаващо значение за насърчаването на културното многообразие в Европа, както и на конкурентоспособността на секторите на културата и творчеството.

Тя укрепва устойчивостта на аудио-визуалния сектор, неговата цифровизация и достъпност в целия ЕС.

Офисите МЕДИА и Култура на програма „Творческа Европа“ в България са на разположение за информация и консултация.

The Creative Europe Programme of the European Union is of great importance for the promotion of Europe's cultural diversity, as well as the competitiveness of the cultural and creative sectors.

It strengthens the sustainability of the audiovisual sector, its digitization and accessibility throughout the EU.

The MEDIA and Culture offices of the Creative Europe Programme in Bulgaria are available for further information and consultations.



**Още по едно**

режисьор  
Томас Винтерберг  
2020 г.

## Офис МЕДИА

Национален филмов център  
бул. „Дондуков“ 2А, ет. 8  
София 1000  
тел.: 02 915 08 25  
info@mediadesk.bg  
www.creativeeurope.bg



Творческа  
Европа  
МЕДИА

**#WeAllLoveStories**  
**#ProudToSupportTheBest**



# LUX

НАГРАДА НА ПУБЛИКАТА  
НОМИНАЦИЯ



20 000 ВИДА ПЧЕЛИ  
ЕСТИВАЛИС УРЕСОЛА



ПАДНАЛИ ЛИСТА  
АКИ КАУРИСМАКИ

# ПОКАЖИ, ЧЕ БИЧАШ



ЕВРОПЕЙСКО КИНО  
ГЛЕДАЙ, ОЦЕНИ, СПЕЧЕЛИ

LUXAWARD.EU



НА БОРДА НА „АДАМАН“  
НИКОЛА ФИЛИПОВ



В ДИМНА САУНА  
АНА ХИНТС



УЧИТЕЛСКАТА СТАЯ  
ИЛИКЕР ЧАТАК



**НДК – ЗАЛА 1**

Цена на билетите **14.00 / 12.00 лв.**  
При закупени над 10 билета за прожекции  
**12.00 / 10.00 лв.**

**КИНО ЛЮМИЕР,  
ФИЛМОТЕЧНО КИНО „ОДЕОН“,  
ФРЕНСКИ ИНСТИТУТ – ЗАЛА „СЛАВЕЙКОВ“**

Цена на билетите **12.00 / 10.00 лв.**  
При закупени над 10 билета за прожекции  
**10.00 / 8.00 лв.**

Продажба на билети на касите на кината,  
билетен център НДК и онлайн на  
[siff.bg/bilet](http://siff.bg/bilet).

**ПОДАРИ ВАУЧЕР ЗА КИНО** от програмата на  
София Филм Фест за прожекции в изброените  
по-горе четири кина, който може да закупиш  
на всяка от четирите каси.

Повече информация на **0800 18 110**

**КУЛТУРЕН ЦЕНТЪР „G8“, EURO CINEMA,  
ДОМ НА КИНОТО, CINE GRAND PARK CENTER,  
CINEMA CITY SOFIA,  
КИНО „ВЛАЙКОВА“, СЦЕНА ДЕРИДА,  
ОКИ ДОМ НА КУЛТУРАТА „ИСКЪР“ и  
ОКИ ДОМ НА КУЛТУРАТА „КРАСНО СЕЛО“**

Цена на билетите **12.00 / 10.00 лв.**

Програма **КОНКУРС ТИЪН** в **ЕВРО СИНЕМА**

Цена на билетите **10.00 / 8.00 лв.**

Продажба на билети на касите на кината и  
онлайн на страниците на  
КИНО „ВЛАЙКОВА“, ДОМ НА КИНОТО,  
CINE GRAND PARK CENTER, CINEMA CITY SOFIA,  
СЦЕНА ДЕРИДА (ErayGo) за прожекциите в  
съответните кина.

**Ж JAZZ ROOM**

Билети – на място, с включена напитка.

**ГЪОТЕ-ИНСТИТУТ** – прожекциите са с вход  
свободен.

Всички прожекции са със субтитри или диалог на английски език, освен обозначените с **NoEN**.

СОФИЯ ФИЛМ ФЕСТ СИ ЗАПАЗВА ПРАВОТО ЗА ПРОМЯНА В ПРОГРАМАТА, ЦЕНИТЕ НА БИЛЕТИТЕ И ПРОПУСКАТЕЛНИЯ РЕЖИМ ПРИ НЕОБХОДИМОСТ И СПОРЕД НЕПРЕДВИДЕНИ ОБСТОЯТЕЛСТВА!

**ФЕСТИВАЛЕН ЦЕНТЪР**

13.03 – 24.03.2024

**КАФЕ И ГАЛЕРИЯ СИНТЕЗИС  
ФОТОСИНТЕЗИС**

Бул. „Васил Левски“ 57

**ПРЕС ОФИС**

05.03 – 24.03.2024

Работно време: 10.00 – 19.00

**VIP ПРОПУСК КИНОМАН**

осигурява достъп до неограничен брой прожекции в рамките на 28-ия София Филм Фест и безплатен каталог. Пропускът гарантира място на прожекциите в **НДК-ЗАЛА 1, КИНО ЛЮМИЕР, ФИЛМОТЕЧНО КИНО „ОДЕОН“ и ФРЕНСКИ ИНСТИТУТ – ЗАЛА „СЛАВЕЙКОВ“** до изчерпване на местата в залата. Важи за периода 13–31.03.2024 и се заявява на [siff.bg](http://siff.bg) – акредитации. Цена **160.00 лв.**

**НДК – ЗАЛА 1  
NPK – HALL 1**

Пл. „България“ 1  
1, “Bulgaria” Sq.  
Тел./Tel.: (359) 884 200 920

**КИНО ЛЮМИЕР  
LUMIERE CINEMA**

Пл. „България“ 1  
1, “Bulgaria” Sq.  
Тел./Tel.: (359) 884 200 903

**ФИЛМОТЕЧНО КИНО „ОДЕОН“  
ODEON CINEMA**

Бул. „Патриарх Евтимий“ 1  
1, “Patriarh Evtimiy” Blvd.  
Тел./Tel.: (359) 989 24 69

**КУЛТУРЕН ЦЕНТЪР „G8“  
CULTURAL CENTER „G8“**

Ул. „Уилям Гладстон“ 8  
8, “William Gladstone” Str.  
Тел./Tel.: (359) 995 00 80

**ФРЕНСКИ ИНСТИТУТ –  
ЗАЛА СЛАВЕЙКОВ  
INSTITUT FRANCAIS –  
SLAVEIKOV HALL**

Пл. „П. Р. Славейков“ 3  
3, “P. R. Slaveikov” Sq.  
Тел./Tel.: (359) 885 502 128

**EURO CINEMA**

Бул. „Александър  
Стамболийски“ 17  
17, “Aleksandar  
Stamboliyski” Blvd.  
Тел./Tel.: (359 2) 980 41 61

**ДОМ НА КИНОТО  
CINEMA HOUSE**

Ул. „Екзарх Йосиф“ 37  
37, “Ekzarh Yossif” Str.  
Тел./Tel.: (359 2) 980 78 38

**CINE GRAND  
PARK CENTER SOFIA**

Бул. „Арсеналски“ 2, ет. 2  
2, “Arsenalski” Blvd., floor 2,  
Тел./Tel.: (359) 878 915 687

**CINEMA CITY MALL OF SOFIA**

Бул. „Александър  
Стамболийски“ 101, ет. 2  
101, “Aleksandar Stamboliyski”  
Blvd., floor 2  
Тел./Tel.: (3592) 929 29 29

**NPC – Hall 1**Tickets **BGN 14.00 / 12.00**Discount price for more than 10 tickets  
**BGN 12.00 / 10.00****LUMIERE CINEMA, ODEON CINEMA,  
FRENCH INSTITUTE – SLAVEIKOV CINEMA**Tickets **BGN 12.00 / 10.00**Discount price for more than 10 tickets  
**10.00 / 8.00 лв.**Tickets sales in working hours of the cinemas' box offices, NPC ticketing center and online on [siff.bg/bilet](http://siff.bg/bilet).Find our **CINEMA VOUCHER GIFT** for Sofia Film Festival's screenings at the four cinemas listed above. Vouchers can be purchased at any of these four box offices.For more information: **0800 18 110****CULTURAL CENTER G8, EURO CINEMA,  
CINEMA HOUSE, CINE GRAND PARK  
CENTER, CINEMA CITY SOFIA,  
VLAIKOVA CINEMA, DERIDA STAGE,  
MCC ISKAR, MCC KRASNO SELO**Tickets **BGN 12.00 / 10.00****TEEN COMPETITION** Programme in  
**EURO CINEMA**Tickets **BGN 10.00 / 8.00**Ticket sales at the cinemas' box offices and online at the websites of **VLAIKOVA CINEMA, CINEMA HOUSE, CINE GRAND PARK CENTER, CINEMA CITY SOFIA, DERIDA STAGE (EpayGo)** for the screenings in the respective cinemas.**Ж JAZZ ROOM**

Ticket sales – on the spot, incl. drink.

**GOETHE-INSTITUT** – free admission.All screenings have English subtitles or English dialogue except those marked with **NoEn**.**SOFIA FILM FESTIVAL RESERVES THE RIGHT TO ADJUST THE SCHEDULE, TICKET PRICES AND THE TERMS AND CONDITIONS FOR ACCESS IF NEED SHOULD ARISE IN CASE OF EMERGENCY!****FESTIVAL CENTER**

13.03 - 24.03.2024

**CAFÉ & GALLERY SYNTHESIS  
PHOTOSYNTHESIS**

57, Vasil Levski Blvd.

**FESTIVAL PRESS OFFICE**

05.03 - 24.03.2024

Working Hours: 10.00 - 19.00

**VIP PASS KINOMAN** provides access to an unlimited number of screenings during the 28th Sofia International Film Festival and a free catalogue. The pass guarantees entrance at the screenings in **NPC – Hall 1, LUMIERE CINEMA, ODEON CINEMA** and **FRENCH INSTITUTE – SLAVEIKOV CINEMA** until seats are sold out. Valid for the period 13-31.03.2024 and can be requested at [siff.bg](http://siff.bg) - accreditations.Price **BGN 160.00****КИНО „ВЛАЙКОВА“  
VLAIKOVA CINEMA**

Ул. „Иван Асен II“ 11

11, "Tsar Ivan Asen II" Str.

Тел./Tel.: (359) 892 226 868

**ОКИ ДОМ НА  
КУЛТУРАТА „ИСКЪР“  
MCC ISKAR**

Бул. „Кръстьо Пастухов“ 23

(до езерото)

23, "Krstio Pastuhov" Bul.

(by the lake)

Тел./Tel.: (359 2) 979 04 75

**ОКИ ДОМ НА КУЛТУРАТА  
„КРАСНО СЕЛО“  
MCC KRASNO SELO**

Бул. „Цар Борис III 41,

ж.к. Хиподрума

41, "Tsar Boris III" Bul.

Тел./Tel.: (359 2) 889 200 257

**ГОТЕ-ИНСТИТУТ  
GOETHE-INSTITUT**

Ул. „Будапешта“ 1

1, "Budapeshta" Str.

Тел./Tel.: (359 2) 939 01 00

**СЦЕНА ДЕРИДА  
DERIDA STAGE**

Ул. „Цар Самуил“ 32

32, "Tsar Samuil" Str.

Тел./Tel.: (359) 876 950 008

**Ж JAZZ ROOM**

Ул. „Цар Симеон“ 49

49, "Tsar Simeon" Str.

**КАФЕ И ГАЛЕРИЯ СИНТЕЗИС  
ФОТОСИНТЕЗИС  
CAFÉ & GALLERY SYNTHESIS  
PHOTOSYNTHESIS**

бул. „Васил Левски“ № 57

57 "Vassil Levski" Blvd.

**ПОЛСКИ ИНСТИТУТ  
POLISH INSTITUTE**

Ул. „Веслец“ 12

12, "Veslets" Str.

Тел./Tel.: (359 2) 987 21 59

Живеем  
по-добре заедно





# 28. МЕЖДУНАРОДЕН СОФИЯ ФИЛМ ФЕСТ / 28. SOFIA INTERNATIONAL FILM FESTIVAL

се организира от / is organized by



съвместно със  
in partnership with



с подкрепата на / with the support of



28-ият Международен филмов фестивал София Филм Фест е продукция на Арт Фест, РФФ Интернешънъл и Фондация "Арт Фест" с финансовата подкрепа на Столична община, Министерство на културата, ИА "Национален филмов център" и програма "Творческа Европа" МЕДИА на Европейския съюз, в партньорство с национални и чуждестранни културни институти, партньори и приятели.

The 28th Sofia International Film Festival is a production of Art Fest, RFF International and Art Fest Foundation with the financial support of Sofia Municipality, Ministry of Culture, EA National Film Center and Creative Europe MEDIA Programme of EU, in partnership with national and international cultural institutions, partners and friends.

# ПРОГРАМА НА 28-ия МЕЖДУНАРОДЕН ФИЛМОВ ФЕСТИВАЛ СОФИЯ ФИЛМ ФЕСТ

28th Sofia International Film Festival Programme

## Гала прожекции

Galas

**Клопка**

The Trap

**Присила**

Priscilla

## Международен конкурс

International Competition

**Брандо с изкуствено око**

Brando with a Glass Eye

**Всичко за семейство Левкович**

All About the Levkoviches  
*Lefkovicsék gyászolnak*

**Вълните на морето са жени**

Afloat

**Защото обичам лошото време**

Because I Love Bad

Weather

**Клопка**

The Trap

**Момичетата си остават момичета**

Girls Will Be Girls

**Отвъд мъглата**

Beyond the Fog

*Kiri no fuchi*

**Предупреждението**

The Capture

*Captura*

**Сухо**

Sujo

**Тихата прислужница**

The Quiet Maid

*Calladita*

**Хория**

Horia

**Юпитер**

Jupiter

## Балкански конкурс

Balkan Competition

**Африканска звезда**

Africa Star

**Живот**

Life

*Hayat*

**М**

**М**

**На живо**

Observing

*Opazovanje*

**Не очаквай твърде много от края на света**

Do Not Expect

Too Much from the End of the World

*Nu Aștepta Prea Mult De*

*La Sfârșitul Lumii*

**Пазители на формулата**

Guardians of the Formula

*Čuvari formule*

**Пансион**

Dormitory

*Yurt*

**Работническата класа отива в Ада**

Working Class Goes to Hell

*Radnička klasa ide u pakao*

**Свобода**

Freedom

*Libertate*

**Съзряване**

Medium

**Уроците на Блага**

Blaga's Lessons

**Animal**

Animal

## Балкански конкурс – извън конкурса

Balkan

Competition –

Out of Competition

**Аркадия**

Arcadia

**Без светлина**

Light Falls

**Лена и Владимир**

Lena and Vladimir

*Lena i Vladimir*

**Танц със сенки**

Dancing with the

Shadows

*Këtu vallëzohet me hijet*

## Международен документален конкурс

International

Documentary

Competition

**1489**

1489

**Балканска черна кутия**

Balkan Black Box

**Джоан Баез: I Am a Noise**

Joan Baez: I Am a Noise

**Крака във водата, глава в огъня**

Feet in Water, Head

on Fire

**Мишел Гондри, направи го сам!**

Michel Gondry, Do It

Yourself!

**Нашето тяло**

Our Body

*Notre corps*

**Опасна зона**

Danger Zone

**Планета Б**

Planet B

**Последният гларус**

The Last Seagull

**Република на скакалците**

Grasshopper Republic

**Саундтрак на африканската демокрация**

Soundtrack to a Coup

d'État

**Четири дъщери**

Four Daughters

*Les filles d'Olfa*

## Конкурс Тийн

Teen Competition

**Без въздух**

Without Air

*Elfogy a levegő*

**Винаги и завинаги**

Forever-Forever

*Forever-Forever*

**Диада**

Dyad

**Екскурзия**

Excursion

*Ekskurzija*

**Когато си на 17**

When You Are 17

*Rotsa 17 Tslis Khar*

**Мими**

She-Hero

Mimi

**Нито дума**

Not a Word

*Kein wort*

## Специални прожекции

Special Screenings

**Ингеборг Бахман**

– пътуване в

пустинята

Ingeborg Bachmann –

Journey into the Desert

*Ingeborg Bachmann –*

*Reise in die Wüste*



**Хана Аренд**  
Hannah Arendt  
**Мера споредъ мера**  
– Част 1

Measure for Measure  
- Part 1

**Жената от ...**

Woman of...  
*Kobieta z...*

**Мегдан: Между водата и огъня**

Megdan: Between Water and Fire  
*Megdan: Izmedju vode i vatre*

**Караганда**

Karaganda

**Ретроспект**

Retrospect

**Диво желание**

Wild Urge

**Едно друго утро**

Tomorrow Is a Bright Future  
*Un altro domani*

**Парчета любов**

Pieces of Love

**Миграцията на паламуда**

Migration of the Belted Bonito

**20 дни в Мариупол**

20 Days in Mariupol

**Киното днес – Големите майстори**

Cinema Today –

Masters

**2020**

MMXX

**Гондола**

Gondola

**Денят на Калман**

Kalman's Day  
*Kálmán-nap*

**Заседнали**

Holdovers

**Зелена граница**

Green Border  
*Zielona granica*

**Куклички на път**

Drive Away Dolls

**Отвлечен**

Kidnapped  
*Rapito*

**Под знака на Голямата мечка**  
The Plough  
*Le Grand Chariot*

**Пожар**

Afire  
*Roter Himmel*

**Последният сеанс на Фройд**

Freud's Last Session

**Прекрасни дни**

Perfect Days

**Присила**

Priscilla

**Старият дъб**

The Old Oak

**Сухи треви**

About Dry Grasses  
*Kuru Otlar Üstüne*

**Чудовище**

Monster  
*Kaibutsu*

**Шошана**

Shoshana

**Калейдоскоп**

Kaleidoscope

**Всички сме непознати**

All of Us Strangers

**Гражданинът светец**

Citizen Saint  
*Mokalake Tsmindani*

**Източният фронт**

Eastern Front  
*Shidniy front*

**Нула калории**

Club Zero

**Образ**

Imago

**Памет**

Memory

**Солтбърн**

Saltburn

**Химера**

La Chimera

**Награда LUX на публиката**

LUX Audience

Award

**20 000 вида пчели**

20,000 Species of Bees  
*20,000 especies de abejas*

**В димна сауна**  
Smoke Sauna Sisterhood  
*Savvusanna sõsarad*

**На борда на „Адаман“**

On the Adamant  
*Sur l'Adamant*

**Паднали листа**

Fallen Leaves  
*Kuolleet Lehdet*

**Учителската стая**

The Teachers' Lounge  
*Das Lehrerzimmer*

**Ново българско игрално кино**

New Bulgarian

Features

**Апостол: Един нежен рицар в Бруталия**

Apostle: A Gentle Knight in Brutalia

**Аферата Пикасо**

The Picasso Affair

**Диада**

Dyad

**Защото обичам лошото време**

Because I Love Bad Weather

**Клопка**

The Trap

**Немилосърдната красавица**

La Belle Dame Sans Merci

**Пулсът на танца**

The Pulse of the Dance

**Уроците на Блага**

Blaga's Lessons

**Чума**

Plague

**Български документални премиери**

Bulgarian

Documentary

Premieres

**Балканска черна кутия**

Balkan Black Box

**Ваятелят на светове**

Chiselling Worlds

**Диджей партитури**

DJ Scores

**Директна цел -**

**България**  
Direct Target Bulgaria

**Монолит банд**

Monolith Band

**Неравноделната душа**

Soul Beyond Measure

**От другата страна**

On The Other Side

**Отвъд завесата**

Beyond the Curtain

**Последният гларус**

The Last Seagull

**Пулсиращи тепета**

Pulsating Hills

**Пътища и сенки край извора на Белоногата**

Roads and Shadows by White Nymph Springs

**Appassionata**

Appassionata

**Джесика Удуърт и Петер Бросенс**

Jessica Woodworth & Peter Brossens

**Хадак**

Khadak

**Алтиплано**

Altiplano

**Петият сезон**

The Fifth Season

*La cinquième saison*

**Белгийският крал**

King of the Belgians

**Босият император**

The Barefoot Emperor

**Лука**

Luka

**Радивое Андрич**

Radivoje Andric

**Три палми за двама пънкари и една мацка**

Three Palms for Two Punks and a Babe

*Tri palme za dve bitange i ribicu*

**Светкавици**

Dudes

*Munje!*

**Когато порасна, ще  
стана Кенгуру**

When I Grow Up, I'll Be a  
Kangaroo  
*Kad porastem bicu*  
*Kengur*

**Как се научих да  
леля**

How I Learned to Fly  
*Leto kada sam naučila*  
*da letim*

**Светкавици отново**

Dudes: Again!  
*Munje: opet!*

**Специални  
програми**

Special  
Programmes

**Музикална кутия  
Music Box****Балканска черна  
кутия**

Balkan Black Box

**Джоан Баез: I Am a  
Noise**

Joan Baez: I Am a Noise  
*Appassionata*  
*Appassionata*

**Монолит бенд**

Monolith Band

**YU Група – Кратък  
сън**

YU Grupa – A Fleeting  
Dream  
*Yu Grupa – Trenutak sna*

**СФФ Деца  
SIFF Kids****Бягството на Фин**

What the Finn!?  
*Kannawoniwasein!*

**Големи мечти**

Big Dreams  
*Děti Nagana*

**Кокоша ферма**

Coco Farm

**Пиле за Линда!**

Chicken for Linda!

**СФФ Природа**

SFF Nature

**Климатът на  
промяната**

Finite: The Climate of  
Change

**Клопка**

The Trap

**Крака във водата,  
глава в огъня**

Feet in Water, Head  
on Fire

**Медена земя**

Honeyland

**Петият сезон**

The Fifth Season  
*La cinquième saison*

**Планета Б**

Planet B

**Република на  
скакалците**

Grasshopper Republic

**Кино гурме  
Cinema Gourmet****Риоха, земята на  
хилядите вина**

Rioja – the Land of a  
Thousand Wines  
*Rioja, la tierra de los*  
*mil vinos*

**Модна гала  
Fashion Gala****376 дни (Ник Кейв:  
Keep on Moving)**

376 Days (Nick Cave:  
Keep on Moving)

**Маккуин**

McQueen

**Кино за незрящи  
Cinema for Visually**

Impaired People

**Паднали листа**

Fallen Leaves  
*Kuolleet Lehdet*

**Последен шанс**

Last Chance

**Адам**

Adam

**Без милост**

In The Fade  
*Aus dem Nichts*

**Другият любовник**

Double Lover  
*Amant Double*

**Дъждовен**

Wet Season

**сезон**

*Re dai yu*

**Извинявайте, че не  
ви намерихме**

Sorry We Missed You

**Изключителният:****Моят Годар**

Le Redoubtable

**Истината**

The Truth

*La vérité*

**Квадратът**

The Square

**Клетниците**

Les Misérables

**Медена земя**

Honeyland

*Medena zemja*

**Младият Ахмед**

Young Ahmed

*Le jeune Ahmed*

**Най-хубавите**

godini от един

живот

The Best Years of a Life

*Les plus belles années*

*d'une vie*

**Обожание**

Adoration

**Песента на**

скорпионите

The Song of Scorpions

**Пинокио**

Pinocchio

**По време на**

войната

While at War

**Потаяне**

Submergence

**Свирукащите**

The Whistlers

*La Gomera*

**Транзит**

Transit

**Cinema Politica**

Cinema Politica

**Животът е красив**

Life Is Beautiful

**Климатът на**

промяната

Finite: The Climate of

Change

**Някой живее тук**

Someone Lives

Here

**Работа**

Labor

**Три обещания**

Three Promises

**Награда за  
български  
късометражен  
филм**

Bulgarian Short  
Film Award

**Басейнът**

The Pool

**Документъри**

Dogumentary

**Дъщерята на**

художника

The Artist's Daughter

**Ехо II**

Echo II

**Мама умря днес**

Mother Died Today

**Премиерата**

The Premiere

**Пукнатина**

Fracture

**Свиждане**

The Visit

**Силвия иска да играе**

Silviya Wants to Play

**Сияния**

Shinings

**хармония:**

harmonia:

**Шоколад**

Chocolate

**Chocolate**

Chocolate

**Късометражна  
програма**

Short Films

Programme

**376 дни (Ник Кейв:**

Keep on Moving)

376 Days (Nick Cave:

Keep on Moving)

**Добрите дни на**

Данчо

The Life and Times of

Dancho (A Quarantine

Tale)

**Любима**

Lyubima

**Сельодка**

Pickled Herring

# МАГИЯТА НА ДОБРИЯ ПОЛЕТ



# НОВИНИТЕ DNES

Политика, Общество,  
Свят, Технологии, Бизнес,  
Свободно време, Спорт



[Dnes.bg](https://dnes.bg) 

Френски институт в България,  
пл. „Славейков“ №3

Institut français de Bulgarie,  
3, place Slaveykov

**Вход свободен,**  
с предварителна регистрация

**Entrée libre**  
sur inscription

# ОТРАЗЯВАНЕТО НА ВОЙНАТА RACONTER LA GUERRE 26/03/2024

**18:00**

Дискусия с участието на  
Ариан Шьомен, репортер на  
терен от в-к „Монд“ и  
Бойко Василев, журналист и  
водещ в БНТ. Превод  
френски/български.

**18:00**

Débat et échanges avec la  
participation d'Ariane Chemin,  
Grand reporter au Monde et  
Boyko Vassilev, journaliste et  
animateur à la BNT.  
Interprétariat français/bulgare.

**19:30** ≡

Прожекция на филма  
„20 дни в Мариупол“  
(на английски, украински и руски,  
със субтитри на български).

**19:30** ≡

Projection du film  
"20 jours à Marioupol"  
(en anglais, ukrainien et russe, avec  
des sous-titres en bulgare).

**21:00**

Дискусия с публиката.

**21:00**

Débat avec le public.



**СДРУЖЕНИЕ ЗА ДОБРОВОЛЧЕСКИ ТРУД**  
**СИ ВИ ЕС - БЪЛГАРИЯ**



**ПРЕДАЙ ДОБРОТО НАТАТЪК!**



**CVS**  
BULGARIA



**COOPERATION**  
**FOR VOLUNTARY SERVICE**  
**BULGARIA**

13-31.03.2024

ФИЛМ ФЕСТИВАЛ  
28  
МЕЖДУНАРОДЕН  
ВИФОРС

INTERNATIONAL FILM  
FESTIVAL  
SOFIA

siff.bg

FIAPF  
MEMBER OF THE CONFEDERATION OF INTERNATIONAL FILM FESTIVAL ASSOCIATIONS



**Мастерклас с МАРГАРЕТЕ ФОН ТРОТА**  
Masterclass with MARGARETHE VON TROTТА

**14 март, четвъртък / March, Thursday, 18:00**  
ГЪОТЕ-ИНСТИТУТ / GOETHE-INSTITUT  
(вход свободен / free admission)



**ФИПРЕССИ Мастерклас с МАЛГОЖАТА ШУМОВСКА**  
FIPRESCI Masterclass with MAŁGORZATA SZUMOWSKA

**16 март, събота / March, Saturday, 12:00**  
ПОЛСКИ ИНСТИТУТ / POLISH INSTITUTE  
(вход свободен / free admission)

**КАФЕ С АВТОГРАФ** във Фестивалния център  
КАФЕ И ГАЛЕРИЯ СИНТЕЗИС ФОТОСИНТЕЗИС

**COFFEE WITH AUTOGRAPH** at the Festival Center  
CAFÉ & GALLERY SYNTHESIS PHOTOSYNTHESIS

вход свободен  
free admission

**12 март**  
March  
**вторник**  
Tuesday

**11.00 ДЖЕСИКА УДУЪРТ**  
JESSICA WOODWORTH

**15 март**  
March  
**петък**  
Friday

**11.00 АЛМА ПЪЙСТИ**  
ALMA PÖYSTI

**21 март**  
March  
**четвъртък**  
Thursday

**11.00 САБОЛЧ ХАЙДУ, ДЖИМ СТАРК**  
SZABOLCS HAJDU, JIM STARK

**24 март**  
March  
**неделя**  
Sunday

**11.00 ВИТАЛИЙ МАНСКИ**  
VITALIY MANSKI  
**12.00 РАДИВОЕ АНДРИЧ**  
RADIVOJE ANDRIĆ



КИНА ДАТИ CINEMAS DATES	НДК – ЗАЛА 1 NPC – HALL 1	КИНО „ЛЮМИЕР“ LUMIERE CINEMA	КИНО „ОДЕОН“ ODEON CINEMA	КУЛТУРЕН ЦЕНТЪР “G8” CULTURAL CENTER G8	ФРЕНСКИ ИНСТИТУТ – ЗАЛА „СЛАВЕЙКОВ“ FRENCH INSTITUTE – SLAVEIKOV HALL	EURO CINEMA	ГЪТЕ-ИНСТИТУТ GOETHE-INSTITUT
<b>11 март</b> March <b>понеделник</b> Monday			<b>18.30</b> Удуърт & Бросенк / Woodworth & Brosens <b>NoEN</b> <b>Хадак</b> / Khadak, 104' Представен от Джесика Удуърт				
<b>12 март</b> March <b>вторник</b> Tuesday			<b>18.00</b> Удуърт & Бросенк / Woodworth & Brosens <b>Алтиплано</b> / Altirplano, 109' Представен от Джесика Удуърт <b>20.30</b> Удуърт & Бросенк / Woodworth & Brosens <b>Петият сезон</b> The Fifth Season, 93' Представен от Джесика Удуърт				<b>ГЪТЕ-ИНСТИТУТ</b> GOETHE-INSTITUT <b>19.00 Хана Аренд</b> Hannah Arendt, 113' Представен от Маргарете фон Трота (вход свободен / free admission)
<b>13 март</b> March <b>сряда</b> Wednesday	<b>19.00 Клопка</b> / The Trap, 95' Откриване / Opening Gala Връчване Наградата на София на Маргарете фон Трота и Георги Тодоров – Жози Със специалното участие на Kottarashky & The Rain Dogs		<b>18.30</b> Удуърт & Бросенк / Woodworth & Brosens <b>NoEN</b> <b>Белгийският крал</b> King of the Belgians, 94' <b>20.30</b> Удуърт & Бросенк / Woodworth & Brosens <b>NoEN</b> <b>Босият император</b> The Barefoot Emperor, 98'				

<p><b>14 март</b> March <b>четвъртък</b> Thursday</p>			<p><b>18.30 Паднали листа</b> Fallen Leaves, 81' Представен от Алма Пьойсти</p> <p><b>20.30 Ингеборг Бахман – пътуване в пустинята</b> Ingeborg Bachmann – Journey into the Desert, 110' Представен от Маргарете фон Трота</p>	<p><b>18.30</b> Удуърт &amp; Бросенс / Woodworth &amp; Brosens <b>Лука</b> Лука, 94' Връчване Наградата на СФФ на Джемсика Удуърт и Петер Бросенс</p> <p><b>20.30 Ретроспект</b> Retrospect, 129' Световна премиера</p>	<p><b>19.00 Куклички на път</b> Drive Away Dolls, 84' <b>20.45 Солтбърн</b> Saltburn, 127'</p>	<p><b>18.30</b> Спомен за Иван Черкелов Remembering Ivan Cherkelev <b>NoEN Парчета любов</b> Pieces of Love, 91' (вход свободен / free admission)</p> <p><b>20.30</b> Спомен за Людмил Тодоров Remembering Lyudmila Todorov <b>NoEN Миграцията на паламуда</b> Migration of the Belted Bonito, 85' (вход свободен/free admission)</p>	<p><b>18.15 Шошана</b> NoEN Shoshana, 119' <b>20.30 Прекрасни дни</b> NoEN Perfect Days, 123'</p>	<p><b>ГЪОТЕ-ИНСТИТУТ</b> GOETHE-INSTITUT</p> <p><b>18.00 Мастерклас с Маргарете фон Трота</b> Masterclass with Margarethe von Trotta (вход свободен / free admission)</p>
---	--	--	--	---	--	---	---	---

**МК / IC**

**Международен конкурс / International Competition**

**БК / BC**

**Балкански конкурс / Balkan Competition**

**МДК / IDC**

**Международен документален конкурс / International Documentary Competition**

**NoEN**

**Филм без английски субтитри / Film without English subtitles**

**NoBG**

**Филм без български субтитри / Film without Bulgarian subtitles**

**СОФИЯ ФИЛМ ФЕСТИВАЛЪТ**

**16.03 – 13.04.2024**

**SOFIA FILM FESTIVAL ONLINE**

<b>КИНА ДАТИ</b> CINEMAS DATES	<b>15 март</b> March <b>петък</b> Friday	<b>КИНО „ЛЮМИЕР“</b> LUMIERE CINEMA  <b>18.30</b> МДК / IDC <b>Последният гларус</b> The Last Seaquill, 74' Премиера Откриване на документалния конкурс <b>20.30 Жената от ...</b> Woman of..., 132' Представен от Малгожата Шумовска Връчване наградата ФИПРЕССИ Платиниум на Малгожата Шумовска	<b>КИНО „ОДЕОН“</b> ODEON CINEMA  <b>18.30</b> Аркадия Arcadia, 99' Премиера <b>20.45</b> Паднали листа Fallen Leaves, 81' Представен от Алма Пьойсти	<b>КУЛТУРЕН ЦЕНТЪР „G8“</b> CULTURAL CENTER G8  <b>18.15</b> Без светлина Light Falls, 95' <b>20.30</b> Стариат дъб The Old Oak, 113'	<b>ФРЕНСКИ ИНСТИТУТ – ЗАЛА „СЛАВЕЙКОВ“</b> FRENCH INSTITUTE – SLAVEIKOV HALL  <b>18.30</b> Под знака на Голямата мечка The Plough, 95' <b>20.30</b> Нула калории Club Zero, 111'	<b>18.00</b> Конкурс Тийн Teen Competition <b>Диада</b> Dyad, 89' <b>20.15 Зелена граница</b> Green Border, 152'	<b>20.00</b> Заседнали Holdovers, 133'	<b>19.00</b> Чудовище Monster, 127'	<b>20.00</b> Заседнали Holdovers, 133'	<b>18.00</b> Конкурс Тийн Teen Competition <b>Диада</b> Dyad, 89' <b>20.15 Зелена граница</b> Green Border, 152'	<b>20.00</b> Прекрасни дни Perfect Days, 123'	<b>19.00</b> Прекрасни дни Perfect Days, 123'	<b>КИНО „ВЛАЙКОВА“</b> VLAIKOVA CINEMA <b>ОКИ КРАСНО СЕЛО</b> MCC KRASNO SELO <b>ОКИ ИСКЪР</b> / MCC ISKAR Ж JAZZ ROOM	<b>15.30</b> Късометражен конкурс 1 Short Film Competition 1 <b>Сияния / Shinings, 28'</b> <b>хармония: / harmonia; 27'</b> <b>Свиждане</b> The Visit, 16' <b>Мама умря днес</b> Mother Died Today, 28' МК / IC  <b>18.00</b> <b>Защото обичам</b> <b>лошото време</b> Because I Love Bad Weather, 100' Световна премиера  <b>20.30</b> МДК / IDC <b>Балканска черна кутия</b> Balkan Black Box, 78' Премиера	<b>11.00</b> СФФ Деца / SFF Kids <b>Бяството на Фин</b> What the Finn?, 93' <b>15.30 Мера според мера</b> Measure for Measure – Part 1, 100' В чест на Цветана Манева и Георги Тодоров – Жози (вход свободен / free admission)  <b>18.00</b> <b>Танц със сенки</b> Dancing with the Shadows, 99' Премиера  <b>20.30 Жената от ...</b> Woman of..., 132' Представен от Малгожата Шумовска	<b>11.30</b> СФФ Деца / SFF Kids <b>Косоша ферма</b> Coco Farm, 87' <b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>Паднали листа</b> Fallen Leaves, 81' (вход свободен, с дискусия / free admission, with discussion) Алма Пьойсти  <b>20.30 Последният сеанс на Фройд</b> Freud's Last Session, 108'	<b>18.30</b> Куклички на път Drive Away Dolls, 84'  <b>20.30</b> Заседнали Holdovers, 133'	<b>17.00</b> Конкурс Тийн Teen Competition <b>Екскурзия</b> Excursion, 93' <b>19.30 Ингеборг Бахман – пътуване в пустинята</b> Ingeborg Bachmann – Journey into the Desert, 110'	<b>20.00</b> Прекрасни дни Perfect Days, 123'	<b>19.00</b> Шошана Shoshana, 119'	<b>18.00</b> Прекрасни дни Green Border, 152'	<b>КИНО „ВЛАЙКОВА“</b> VLAIKOVA CINEMA <b>16.30</b> Паднали листа Fallen Leaves, 81' <b>ОКИ ИСКЪР</b> MCC ISKAR  <b>17.00</b> Химера La Chimera, 130'
-----------------------------------	---	--	---	---	--	---	--	--	--	---	--	--	---	---	---	---	---	---	--	---------------------------------------	--	---

<p><b>17 март</b> March <b>неделя</b> Sunday</p>	<p><b>14.00</b> Съсметражен конкурс 2 Short Film Competition 2 <b>Ехо II</b> / Echo II, 26' <b>Пукнатина</b> / Fracture, 30' <b>Шоколад</b> / Chocolate, 14' <b>Басейнът</b> / The Pool, 18' <b>16.30</b> Съсметражен конкурс 3 Short Films Competition 3 <b>Дъщерята на художника</b> The Artist's Daughter, 12' <b>Силвия иска да играе</b> Silvija Wants to Play, 23' <b>Документъри</b> Documentary, 27' <b>Премиерата</b> The Premiere, 25' <b>19.00</b> БК / ВС <b>Живот</b> / Life, 193' Откриване на Балканския конкурс</p>	<p><b>11.00</b> СФФ Деца / SFF Kids <b>Големи мечти</b> Big Dreams, 102' <b>17.00</b> Пулсиращи тепета Pulsating Hills, 54' Премиера <b>18.30</b> МК / IC <b>Всичко за семейство Левкович</b> All About the Levkoviches, 85' <b>20.30</b> МК / IC <b>Брандо с изкуствено око</b> Brando with a Glass Eye, 122'</p>	<p><b>11.30</b> СФФ Деца / SFF Kids <b>Пиле за Линда!</b> Chicken for Linda!, 73' <b>18.00</b> Под знака на <b>Голямата мечка</b> The Plough, 95' <b>19.45</b> <b>Сухи треви</b> About Dry Grasses, 197'</p>	<p><b>17.30</b> <b>Образ</b> Imago, 113' <b>20.00</b> МДК / IDC <b>Саундтрак на африканската демокрация</b> Soundtrack to a Coup d'Etat, 150'</p>	<p><b>16.15</b> Конкурс Тийн Teen Competition <b>Мими</b> She-Hero, 83' <b>18.45</b> <b>Химера</b> La Chimera, 130'</p>	<p><b>20.00</b> <b>Всички сме непознати</b> All of Us Strangers, 105'</p>	<p><b>19.00</b> <b>Старият дъб</b> The Old Oak, 113'</p>	<p><b>18.00</b> <b>Шошана</b> Shoshana, 119' <b>15.00</b> <b>Под знака на Голямата мечка</b> The Plough, 95' <b>17.00</b> <b>Химера</b> La Chimera, 130' <b>ОКИМСЪР</b> MCC ISKAR <b>17.00</b> <b>Зелена граница</b> Green Border, 152' <b>Ж JAZZ ROOM</b> <b>20.30</b> <b>Саундтрак на африканската демокрация</b> Soundtrack to a Coup d'Etat, 150'</p>	<p><b>18 март</b> March <b>понеделник</b> Monday</p>	<p><b>15.30</b> <b>Аферата Пикасо</b> The Picasso Affair, 114' <b>18.00</b> <b>Прекрасни дни</b> Perfect Days, 123' <b>20.30</b> <b>Солтбъри</b> Saltburn, 127'</p>	<p><b>18.00</b> МК / IC <b>Юпитер</b> Jupiter, 100' <b>20.30</b> <b>Гражданинът светец</b> Citizen Saint, 100' Премиера</p>	<p><b>13.45</b> МК / IC <b>Брандо с изкуствено око</b> Brando with a Glass Eye, 122' <b>16.15</b> МК / IC <b>Всичко за семейство Левкович</b> All About the Levkoviches, 85' <b>18.00</b> БК / ВС <b>Работническата класа отива в Ада</b> / Working Class Goes to Hell, 127' <b>20.30</b> БК / ВС <b>Африканска звезда</b> Africa Star, 120' Световна премиера</p>	<p><b>18.00</b> МДК / IDC <b>Последният гларус</b> The Last Seagull, 74' <b>20.00</b> МДК / IDC <b>Нашето тяло</b> Our Body, 168'</p>	<p><b>14.30</b> БК / ВС <b>Живот</b> Life, 193' <b>18.00</b> Конкурс Тийн / Teen <b>Винаги и завинаги</b> Forever-Forever, 107' <b>20.30</b> МДК / IDC <b>Саундтрак на африканската демокрация</b> Soundtrack to a Coup d'Etat, 150'</p>	<p><b>20.00</b> <b>Чудовище</b> Monster, 127'</p>	<p><b>19.00</b> <b>Отвлечен</b> Kidnapped, 125'</p>	<p><b>19.00</b> <b>Старият дъб</b> The Old Oak, 113'</p>
--	---	--	--	---	---	---	--	---	--	---	---	--	---	--	---	---	--

КИНА ДАТИ CINEMAS DATES	КИНО „ЛЮМИЕР“ LUMIERE CINEMA	КИНО „ОЛЕОН“ OLEON CINEMA	КУЛТУРЕН ЦЕНТЪР „G8“ CULTURAL CENTER G8	ФРЕНЧКИ ИНСТИТУТ – ЗАЛА „СЛАВЕЙКОВ“ FRENCH INSTITUTE – SLAVEIKOV HALL	EURO CINEMA	ДОМ НА КИНОТО CINEMA HOUSE	CINE GRAND PARK CENTER	CINEMA STU SOFIA	КИНО „ВЛАЙКОВА“ VLAJKOVA CINEMA ОКИ КРАСНО СЕЛО MCC KRASNO SELO
19 март March вторник Tuesday	16.00 Чума Plague, 102' 18.30 Апостол: Един нежен рицар в Бруталия Apostle: A Gentle Knight in Brutalia, 86' Премьера 20.30 Памет Memory, 100'	18.30 МК / IC Предупрежде- нието The Capture, 76' Премьера 20.30 МК / IC Отвъд мъглата Beyond the Fog, 83'	14.00 МК / IC Юпитер Jupiter, 100' 16.00 МК / IC Защото обичам лошото време Because I Love Bad Weather, 100' 18.30 БК / BC М / М, 99' 20.30 БК / BC Съзяване Medium, 100'	18.30 МДК / IDC Опасна зона Danger Zone, 92' 20.30 МДК / IDC Четири дъщери Four Daughters, 107'	13.00 БК / BC Африканска звезда Africa Star, 120' 15.30 БК / BC Работническата класа отива в Ада Working Class Goes to Hell, 127' 18.00 Конкурс Тийн Teen Competition Нито дума Not a Word, 87' 20.15 МДК / IDC Нашето тяло Our Body, 168'	20.00 Паднали листа Fallen Leaves, 81'	19.00 Ингеборг Бахман – пътване в пустинята Ingeborg Bachmann – Journey into the Desert, 110'	19.00 Отвлечен NoEN Kidnapare d, 125'	КИНО „ВЛАЙКОВА“ VLAJKOVA CINEMA 19.00 Живот Life, 193' NoEN Представен от Зеки Демиркубуз Специална прожекция
20 март March сряда Wednesday	15.30 БК / BC Уроците на Блага Bлага's Lessons, 114' 18.00 Чудовище Monster, 127' 20.30 Заседнали Holdovers, 133'	18.30 Денят на Калман Kalman's Day, 72' Представен от Саболч Хайду и Джим Старк 20.30 МК / IC Тихата прислужница The Quiet Maid, 92'	13.00 МК / IC Предупреждението The Capture, 76' 14.30 МК / IC Клопка The Trap, 95' 16.15 МК / IC Отвъд мъглата Beyond the Fog, 83' 18.00 БК / BC Пансион Dormitory, 118' 20.30 БК / BC Пазители на формулата	18.00 МДК / IDC 1489, 76' 20.00 МДК / IDC Планета Б Planet B, 74'	13.30 БК / BC М / М, 99' 15.30 БК / BC Съзяване Medium, 100' 18.00 МДК / IDC Опасна зона Danger Zone, 92' 20.00 МДК / IDC Четири дъщери Four Daughters, 107'	20.00 Солтбърн Saltburn, 127'	19.00 На борда на „Адаман“ On the Adamant, 109'	19.00 Сухи тревы NoEN About Dry Grasses, 197'	КИНО „ВЛАЙКОВА“ VLAJKOVA CINEMA 19.30 Ингеборг Бахман – пустинята Ingeborg Bachmann – Journey into the Desert, 110' NoEN пътуване в

21 март March четвъртък Thursday	14.00 Немилосърдната красавица La Belle Dame Sans Merci, 93' 16.00 Пулсът на танца The Pulse of the Dance, 95' 18.00 Неравноделната душа Soul Beyond Measure, 109' Премиера 20.30 Гондола Gondola, 82' Представен от Файт Хелмер	18.30 МК / IC Момичетата си остават момичета Girls Will Be Girls, 90' 20.30 МК / IC Вълните на морето са жени Afloat, 114'	16.15 МК / IC Тихата прислушница The Quiet Maid, 92' 18.15 БК / BC На живо Observing, 83' 20.15 БК / BC Не очаквай твърде много от края на света Do Not Expect Too Much from the End of the World, 163'	18.30 МДК / IDC Република на скалците Grasshopper Republic, 94' 20.30 МДК / IDC Крака във водата, глава в огъня Feet in Water, Head on Fire, 90'	13.00 БК / BC Пансион / Dormitory, 118' 15.30 БК / BC Пазители на формулата Guardians of the Formula, 120' 18.00 Конкурс Тийн Teen Competition Когато си на 17 When You Are 17, 90' Световна премиера 20.15 МДК / IDC 1489, 76'	19.00 Прекрасни дни Perfect Days, 123' 20.00 Сухи треви About Dry Grasses, 197'	19.00 Ингеборг Бахман – пътуване в пустинята Ingeborg Bachmann – Journey into the Desert, 110'	КИНО „ВЛАЙКОВА“ VLAJKOVA CINEMA 19.30 Гондола Gondola, 82' Представен от Файт Хелмер Специална прожекция ОКИ КРАСНО СЕЛО MCC KRASNO SELO 19.00 Под знака на НОЕН Голямата мечка The Plough, 95'
22 март March петък Friday	18.30 Диво желание Wild Urge, 81' Световна премиера 20.30 Медган: Между водата и огъня Megdan: Between Water and Fire, 106' Световна премиера	18.00 МК / IC Хория Horia, 108' Премиера 20.30 МК / IC Сухо Sujo, 125'	13.30 СОФУ - МК / IC Вълните на морето са жени Afloat, 114' 16.00 МК / IC Момичетата си остават момичета Girls Will Be Girls, 90' 18.00 БК / BC Свобода Freedom, 109' 20.30 БК / BC Animal, 116' Премиера	18.30 МДК / IDC Мишел Гондри, направи го сам! Michel Gondry, Do It Yourself, 80' 20.30 МДК / IDC Жоан Баез: I Am a Noise Joan Baez: I Am a Noise, 113'	13.00 БК / BC Не очаквай твърде много от края на света Do Not Expect Too Much from the End of the World, 163' 16.00 БК / BC На живо Observing, 83' 18.00 Конкурс Тийн Teen Competition Без въздух Without Air, 105' 20.45 МДК / IDC Планета Б Planet B, 74'	19.00 Ретроспект Retrospect, 129' Представен от Стивън Луис Симпсън 20.00 Балканска черна кутия Balkan Black Box, 78'	19.00 Пожар NoEN Afire, 106'	

КИНА ДАТИ CINEMAS DATES	НДК – ЗАЛА 1 NDC – HALL 1	КИНО „ЛЮМИЕР“ LUMIERE CINEMA	КИНО „ОДЕОН“ ODEON CINEMA	КУЛТУРЕН ЦЕНТЪР „G8“ CULTURAL CENTER G8	ФРЕНСКИ ИНСТИТУТ – ЗАЛА „СЛАВЕЙКОВ“ FRENCH INSTITUTE – SLAVEIKOV HALL	EURO CINEMA	ДОМ НА КИНОТО CINEMA HOUSE	CINE GRAND PARK CENTER	CINEMA CITY SOFIA	КИНО „ВЛАЙКОВА“ VLAIKOVA CINEMA ОКИ ИСКЪР / МСС ISKAR
<b>23 март</b> March <b>събота</b> Saturday	<b>19.00</b> Церемония по връчване наградите на София Филм Фест Awards Ceremony ~20.15 <b>Присила</b> Priscilla, 113' Американска gala American Gala	<b>14.00 2020</b> ММXX, 160' Представен от Кристини и Анка Пуло Специална прожекция <b>17.00 Всички сме непознати</b> All of Us Strangers, 105' <b>19.30 Сухи треви</b> About Dry Grasses, 197'	<b>11.00</b> СФФ Деца / SFF Kids <b>Кокоша ферма</b> Coco Farm, 87' <b>13.30</b> Радивое Андрич / Radivoje Andric <b>Три палили за двама пънчари и една мацка</b> Three Palms for Two Punks and a Babe, 103' Представен от Радивое Андрич <b>16.00</b> Радивое Андрич / Radivoje Andric <b>Светкавици</b> Dudes, 90' Представен от Радивое Андрич <b>18.00 Солтбърн</b> Saltburn, 127' <b>20.30 Заседнали / Holdovers, 133'</b>	<b>11.30</b> СФФ Деца / SFF Kids <b>Бягството на Фин</b> What the Finn!?, 93' <b>13.30</b> МК / IC <b>Хория</b> Horia, 108' <b>16.00</b> МК / IC <b>Сухо</b> Sujo, 125' <b>18.30 На борда на „Адаман“</b> On the Adamant, 109' <b>20.45 Прекрасни дни</b> Perfect Days, 123'	<b>18.15</b> Учителската стая The Teachers' Lounge, 98' <b>20.45 Без светлина</b> Light Falls, 95'	<b>14.15</b> БК / BC <b>Свобода</b> Freedom, 109' <b>16.30</b> БК / BC <b>Animal</b> , 116' <b>18.45 Ингеборг Бахман – пътуване в пустинята</b> Ingeborg Bachmann – Journey into the Desert, 110' <b>21.00 Отвлечен</b> Kidnapped, 125'	<b>19.30</b> Куклички на път Drive Away Dolls, 84'	<b>19.00 Химера</b> La Chimera, 130' <b>18.00</b> Ретроспект Retrospect, 129' Представен от Стивън Луис Луис Симпсън	<b>18.00</b> Ретроспект Retrospect, 129' Представен от Стивън Луис Луис Симпсън	<b>КИНО „ВЛАЙКОВА“</b> VLAIKOVA CINEMA <b>ОКИ ИСКЪР / МСС</b> ISKAR <b>18.00 Старят дъб</b> The Old Oak, 113' <b>ОКИ ИСКЪР</b> MCC ISKAR <b>17.00 Чудовище</b> NoEN Monster, 127'
<b>24 март</b> March <b>неделя</b> Sunday	<b>19.00</b> Едно друго утре Tomorrow Is a Bright Future, 109' Специална прожекция <b>16.15 Нула калории</b> Club Zero, 111' <b>18.30</b> Късометражна програма / Short Films Programme	<b>14.00</b> Едно друго утре Tomorrow Is a Bright Future, 109' Специална прожекция <b>16.15 Нула калории</b> Club Zero, 111' <b>18.30</b> Късометражна програма / Short Films Programme	<b>11.00</b> СФФ Деца / SFF Kids <b>Пиле за Линда!</b> Chicken for Linda!, 73' <b>13.30</b> Радивое Андрич / Radivoje Andric <b>Как се научих да летя</b> How I Learned to Fly, 87' <b>16.00</b> Радивое Андрич	<b>18.30</b> Източният фронт Eastern Front, 98' Представен от Виталий Мански <b>20.30 YU Група – Кратък сън</b> YU Grupa –	<b>16.00</b> Образ Imago, 113' <b>18.30 Заседнали</b> Holdovers, 133'	<b>16.00</b> Образ Imago, 113' <b>18.30 Заседнали</b> Holdovers, 133'	<b>20.00</b> Присила Priscilla, 113'	<b>19.00</b> Сухи треви About Dry Grasses, 197'	<b>18.00</b> Паднали листа Fallen Leaves, 81'	<b>КИНО „ВЛАЙКОВА“</b> VLAIKOVA CINEMA <b>15.00 Шосана</b> NoEN Shoshana, 119' <b>17.30 Прекрасни дни</b> NoEN Perfect Days, 123' <b>20.00</b> Отвлечен



<p><b>25 март</b> March <b>понеделник</b> Monday</p>		<p><b>Добрите дни на Данчо</b> The Life and Times of Dancho (A Quaint Tale), 15' <b>Любима</b> Lyubima, 27' <b>376 дни (Ник Кейв: Keep on Moving)</b> 376 Days (Nick Cave: Keep on Moving), 37' <b>Сельодка</b> / Pickled Herring, 17' <b>20.30 Караганда</b> Karaganda, 131' Световна премиера Представен от Димитър Маринов и Макс Уайсбърг</p>	<p>Radioje Andric <b>НоЕN</b> <b>Когато порасна, ще ста на Кенгуру</b> When I Grow Up, I'll Be a Kangaroo, 92' Представен от Радивое Андрич <b>18.30</b> Радивое Андрич Radioje Andric <b>Светкавица отново</b> Dudes: Again!, 95' Връчване Наградата на СОФ на Радивое Андрич <b>20.30 Лена и Владимир</b> Lena and Vladimir, 95'</p>	<p>Rioja – the Land of a Thousand Wines, 96' <b>20.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>НоЕN</b> <b>20 000 вида пчели</b> Twenty Thousand Species of Bees, 128' (вход свободен, с дискусия / free admission, with discussion)</p>	<p>A Fleeting Dream, 90' Представен от Дарко Лунгулов</p>	<p><b>18.00</b> МДК / IDC <b>Република на скакалците</b> Grasshopper Republic, 94' <b>20.00</b> МДК / IDC <b>Джон Баез: I Am a Noise</b> Joan Baez: I Am a Noise, 113'</p>	<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>НоЕN</b> <b>На борда на „Адаман“</b> On the Adamant, 109' (вход свободен, с дискусия / free admission, with discussion) <b>20.30 Шошана</b> Shoshana, 119'</p>	<p><b>19.00</b> Отвлечен <b>НоЕN</b> Kidnapped, 125'</p>	<p><b>19.00</b> Подзнака <b>НоЕN</b> на <b>Голямата мечка</b> The Plough, 95'</p>	<p><b>19.00</b> Чудовище <b>НоЕN</b> Monster, 127'</p>	<p><b>25 март</b> March <b>понеделник</b> Monday</p>			<p><b>18.30</b> Пътница и сенки край извора на Белоногата Roads and Shadows by White Nymph Springs, 74' Премиера <b>20.30</b> Последният сеанс на Фройд Freud's Last Session, 108'</p>	<p><b>18.00</b> МДК / IDC <b>Република на скакалците</b> Grasshopper Republic, 94' <b>20.00</b> МДК / IDC <b>Джон Баез: I Am a Noise</b> Joan Baez: I Am a Noise, 113'</p>	<p><b>19.00</b> Подзнака <b>НоЕN</b> на <b>Голямата мечка</b> The Plough, 95'</p>	<p><b>19.00</b> Чудовище <b>НоЕN</b> Monster, 127'</p>	<p><b>25 март</b> March <b>понеделник</b> Monday</p>	<p><b>25 март</b> March <b>понеделник</b> Monday</p>	<p><b>25 март</b> March <b>понеделник</b> Monday</p>	<p><b>25 март</b> March <b>понеделник</b> Monday</p>
--	--	---	--	--	---	--	---	--	---	--	--	--	--	--	--	---	--	--	--	--	--

КИНА ДАТИ CINEMAS DATES	КИНО „ЛЮМИЕР“ LUMIERE CINEMA	КИНО „ОДЕОН“ ODEON CINEMA	КУЛТУРЕН ЦЕНТЪР “G8” CULTURAL CENTER G8	ФРЕНСКИ ИНСТИТУТ – ЗАЛА „СЛАВЕЙКОВ“ FRENCH INSTITUTE – SLAVEIKOV HALL	EURO CINEMA	CINE GRAND PARK CENTER	CINEMA CITY SOFIA	КИНО „ВЛАЙКОВА“ VLAJKOVA CINEMA ОКИ КРАСНО СЕЛО MCC KRASNO SELO Ж JAZZ ROOM	ГЪТЕ-ИНСТИТУТ GOETHE-INSTITUT Ж JAZZ ROOM СЦЕНА ДЕРИДА DERIDA STAGE
26 март March вторник Tues day		18.00 <b>Отвъд завесата</b> Beyond the Curtain, 60' Премиера 19.30 <b>От друга страна</b> On The Other Side, 56' Премиера 21.00 <b>Кулчици на път</b> Drive Away Dolls, 84'	19.00 <b>Ингеборг Бахман – пътуване в пустинята</b> Ingeborg Bachmann – Journey into the Desert, 110' 18.00 <b>Отвлечен</b> Kidnapped, 125' 20.30 <b>Старият дъб</b> The Old Oak, 113'	18.00 Специална дискусия, предшествваща прожекцията, с журналистите Ариан Шьомеи и Бойко Василев Special discussion prior to the screening, with the journalists Ariane Chemin and Boyko Vasilev 19.30 <b>20 дни в Мариупол</b> 20 Days in Mariupol, 95' (вход свободен с предварително записване / free admission with pre-registration) 21.00 Q&A	18.00 МДК / DC <b>Мишел Гондри, направи го сам!</b> Michel Gondry, Do It Yourself, 80' 20.00 МДК / DC <b>Крака във водата, глава в огъня</b> Feet in Water, Head on Fire, 90'	19.00 <b>Пожар</b> Afire, 106'	19.00 <b>Под знака на Голямата мечка</b> The Plough, 95'	Ж JAZZ ROOM 19.00 <b>Джоан Баез: I Am a Noise</b> Joan Baez: I Am a Noise, 113'	
27 март March сряда Wednesday	18.00 <b>Последният сеанс на Фройд</b> Freud's Last Session, 108' 20.30 <b>Химера</b> La Chimera, 130'	18.00 <b>Директна цел – България</b> Direct Target Bulgaria, 68' Премиера 19.30 <b>Апрасионата,</b> 64' Премиера 21.00 <b>Всички сме непознати</b> All of Us Strangers, 105'	18.00 Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>Учителската стая</b> The Teachers' Lounge, 98' (вход свободен, с дискусия / free admission, with discussion) 20.30 <b>Светкавици отново</b> Dudes: Again!, 95'	18.00 <b>Пожар</b> Afire, 106'	19.00 <b>Пожар</b> Priscilla, 113'	19.00 <b>На борда на „Адаман“</b> On the Adamant, 109'	КИНО „ВЛАЙКОВА“ VLAJKOVA CINEMA 19.00 <b>Зелена граница</b> Green Border, 152'	ГЪТЕ-ИНСТИТУТ GOETHE-INSTITUT 19.00 <b>Климатът на промяната</b> Finite: The Climate of Change, 99' СЦЕНА ДЕРИДА DERIDA STAGE 19.00 Модна гала Fashion Gala <b>376 дни (Ник Кейв: Keep on Moving)</b> 376 Days (Nick Cave: Keep on Moving), 37'	

<p><b>28 март</b> March <b>четвъртък</b> Thursday</p>	<p><b>18.30</b> Куклички на път Drive Away Dolls, 84' <b>20.30</b> Старият дъб The Old Oak, 113'</p>	<p><b>18.30</b> Ваятелят на светове Chiselling Worlds, 91' Премиера <b>20.30</b> Диджей партитури DJ Scores, 84' Премиера</p>	<p><b>19.15</b> Паднали листа <b>NoEN</b> Fallen Leaves, 81'</p>	<p><b>18.30</b> Денят на Калман Kalman's Day, 72' <b>20.15</b> 2020 MMXX, 160'</p>	<p><b>19.00</b> На борда на „Адаман“ <b>NoEN</b> On the Adamant, 109'</p>	<p><b>19.00</b> Карганда Karaganda, 131' Представен от Димитър Маринов</p>	<p><b>19.00</b> Присила Priscilla, 113'</p>	<p><b>19.00</b> Карганда Karaganda, 131' Представен от Димитър Маринов</p>	<p><b>19.00</b> Паднали листа <b>NoEN</b> Fallen Leaves, 81'</p>	<p><b>18.00</b> Последният сеанс на Фройд Freud's Last Session, 108' <b>20.00</b> Всички сме непознати All of Us Strangers, 105'</p>	<p><b>19.00</b> Карганда Karaganda, 131' Представен от Димитър Маринов</p>
<p><b>29 март</b> March <b>петък</b> Friday</p>			<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>19.00</b> Сухи треви <b>NoEN</b> About Dry Grasses, 197' <b>ОКИ КРАСНО СЕЛО</b> MCC KRASNO SELO <b>19.00</b> Ингеборг Бахман – пътуване в пустинята <b>NoEN</b> Ingeborg Bachmann – Journey into the Desert, 110'</p>	<p><b>19.00</b> Карганда Karaganda, 131' Представен от Димитър Маринов</p>	<p><b>19.00</b> Присила Priscilla, 113'</p>	<p><b>19.00</b> Паднали листа <b>NoEN</b> Fallen Leaves, 81'</p>	<p><b>18.00</b> Последният сеанс на Фройд Freud's Last Session, 108' <b>20.00</b> Всички сме непознати All of Us Strangers, 105'</p>	<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>
<p><b>29 март</b> March <b>петък</b> Friday</p>			<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>19.00</b> Карганда Karaganda, 131' Представен от Димитър Маринов</p>	<p><b>19.00</b> Присила Priscilla, 113'</p>	<p><b>19.00</b> Паднали листа <b>NoEN</b> Fallen Leaves, 81'</p>	<p><b>18.00</b> Последният сеанс на Фройд Freud's Last Session, 108' <b>20.00</b> Всички сме непознати All of Us Strangers, 105'</p>	<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>
<p><b>29 март</b> March <b>петък</b> Friday</p>			<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>19.00</b> Карганда Karaganda, 131' Представен от Димитър Маринов</p>	<p><b>19.00</b> Присила Priscilla, 113'</p>	<p><b>19.00</b> Паднали листа <b>NoEN</b> Fallen Leaves, 81'</p>	<p><b>18.00</b> Последният сеанс на Фройд Freud's Last Session, 108' <b>20.00</b> Всички сме непознати All of Us Strangers, 105'</p>	<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>
<p><b>29 март</b> March <b>петък</b> Friday</p>			<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>19.00</b> Карганда Karaganda, 131' Представен от Димитър Маринов</p>	<p><b>19.00</b> Присила Priscilla, 113'</p>	<p><b>19.00</b> Паднали листа <b>NoEN</b> Fallen Leaves, 81'</p>	<p><b>18.00</b> Последният сеанс на Фройд Freud's Last Session, 108' <b>20.00</b> Всички сме непознати All of Us Strangers, 105'</p>	<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>
<p><b>29 март</b> March <b>петък</b> Friday</p>			<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>19.00</b> Карганда Karaganda, 131' Представен от Димитър Маринов</p>	<p><b>19.00</b> Присила Priscilla, 113'</p>	<p><b>19.00</b> Паднали листа <b>NoEN</b> Fallen Leaves, 81'</p>	<p><b>18.00</b> Последният сеанс на Фройд Freud's Last Session, 108' <b>20.00</b> Всички сме непознати All of Us Strangers, 105'</p>	<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>
<p><b>29 март</b> March <b>петък</b> Friday</p>			<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>19.00</b> Карганда Karaganda, 131' Представен от Димитър Маринов</p>	<p><b>19.00</b> Присила Priscilla, 113'</p>	<p><b>19.00</b> Паднали листа <b>NoEN</b> Fallen Leaves, 81'</p>	<p><b>18.00</b> Последният сеанс на Фройд Freud's Last Session, 108' <b>20.00</b> Всички сме непознати All of Us Strangers, 105'</p>	<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>
<p><b>29 март</b> March <b>петък</b> Friday</p>			<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>	<p><b>19.00</b> Карганда Karaganda, 131' Представен от Димитър Маринов</p>	<p><b>19.00</b> Присила Priscilla, 113'</p>	<p><b>19.00</b> Паднали листа <b>NoEN</b> Fallen Leaves, 81'</p>	<p><b>18.00</b> Последният сеанс на Фройд Freud's Last Session, 108' <b>20.00</b> Всички сме непознати All of Us Strangers, 105'</p>	<p><b>18.00</b> Награда LUX на публиката LUX Audience Award <b>NoEN</b> В димна сауна Smoke Sauna Sisterhood, 89' (вход свободен, с дискусия free admission, with discussion) <b>20.15</b> Източният фронт Eastern Front, 98'</p>	<p><b>18.00</b> Пожар Afire, 106' <b>20.30</b> Отвлечен Kidnapped, 125'</p>

КИНА ДАТИ CINEMAS DATES	КИНО „ЛЮМИЕР“ LUMIERE CINEMA	КИНО „ОДЕОН“ ODEON CINEMA	КУЛТУРЕН ЦЕНТЪР „G8“ CULTURAL CENTER G8	ФРЕНСКИ ИНСТИТУТ – ЗАЛА „СЛАВЕЙКОВ“ FRENCH INSTITUTE – SLAVEIKOV HALL	EURO CINEMA	CINE GRAND PARK CENTER	СИМЕА СИТИ SOFIA	КИНО „ВЛАЙКОВА“ VLAJKOVA CINEMA	ГЪТЕ-ИНСТИТУТ GOETHE-INSTITUT СЦЕНА ДЕРИДА DERIDA STAGE
30 март March събота Saturday	16.00 Под знака на Голямата мечка The Plough, 95' 18.00 Учителската стая The Teachers' Lounge, 98' 20.30 Отвлечен Kidnapped, 125'	18.00 Шошана Shoshana, 119' 20.30 Ингеборг Бахманн – пътуване в пустинята Ingeborg Bachmann – Journey into the Desert, 110'	16.00 Пожар NoEN Afire, 106' 18.15 Присила Priscilla, 113'	15.00 Жената от ... Woman of ..., 132' 18.00 Светкавици отново Dudes: Again!, 95' 20.00 Прекрасни дни NoEN Perfect Days, 123'	15.00 Кино за незрящи Cinema for Visually Impaired People NoEN Паднали листа Fallen Leaves, 81' 17.00 Всички сме непознати All of Us Strangers, 105'	19.00 Присила Priscilla, 113'	19.00 Химера NoEN La Chimera, 130'	КИНО „ВЛАЙКОВА“ VLAJKOVA CINEMA	СЦЕНА ДЕРИДА DERIDA STAGE 17.00 Кино гурме Cinema Gourmet NoEN Риоха, земята на хилядите вина Rioja – the Land of a Thousand Wines, 96'
31 март March неделя Sunday	15.00 Зелена граница Green Border, 152' 18.00 Шошана Shoshana, 119' 20.30 Монолит банд Monolith Band, 84' Световна премиера	18.00 Старият дъб The Old Oak, 113' 20.30 Под знака на Голямата мечка The Plough, 95'	17.00 Химера NoEN La Chimera, 130'	16.00 Гондола Gondola, 82 18.00 Пожар NoEN Afire, 106' 20.30 Солтбърни / Saltburn, 127'	16.00 Светкавици отново Dudes: Again!, 95'	19.00 Зелена NoEN граница Green Border, 152'	18.00 Присила Priscilla, 113'	КИНО „ВЛАЙКОВА“ VLAJKOVA CINEMA 17.30 Чудовище NoEN Monster, 127'	СЦЕНА ДЕРИДА DERIDA STAGE 17.00 Модна гала Fashion Gala Макуин McQueen, 111'
1 април April понеделник Monday		18.00 Best of the Fest Прекрасни дни Perfect Days, 123' 20.30 Best of the Fest Зелена граница Green Border, 152'							

<p><b>2 април</b> April <b>вторник</b> Tuesday</p>	<p><b>18.00</b> Best of the Fest <b>Памет</b> Memory, 100' <b>20.30</b> Best of the Fest <b>Химера</b> La Chimera, 130'</p>	<p><b>18.00</b> Best of the Fest <b>Присила</b> Priscilla, 113' <b>20.30</b> Best of the Fest <b>Чудовище</b> Monster, 127'</p>	<p><b>17.00</b> Best of the Fest <b>На борда на „Адаман“</b> On the Adamant, 109' <b>19.15</b> Best of the Fest <b>Сухи треви</b> About Dry Grasses, 197'</p>	
<p><b>3 април</b> April <b>сряда</b> Wednesday</p>				
<p><b>4 април</b> April <b>четвъртък</b> Thursday</p>				
		<p><b>ГЬОТЕ-ИНСТИТУТ</b> GOETHE-INSTITUT <b>19.00</b> Cinema Politica <b>Работа / Labor, 96'</b></p>		<p><b>ГЬОТЕ-ИНСТИТУТ</b> GOETHE-INSTITUT <b>19.00</b> Cinema Politica <b>Животът е красив</b> Life Is Beautiful, 93' (Вход свободен / free admission)</p>
<p><b>СОФИЯ ФИЛМ ФЕСТИВАЛЪТ</b> will present a selection of films that one can watch from any place in Bulgaria on the platform Neterra.TV+</p>				
<p><b>16.03 – 13.04.2024</b> <b>neterra.tv/plus</b></p>				
<p><b>СОФИЯ ФИЛМ ФЕСТИВАЛЪТ</b> ще представи селекция от филми, които ще могат да се гледат от всяка точка на България на платформата Neterra.TV+</p>				



RILA  
HOTEL  
ANYWHERE ELSE

Minibar



**POP ART** ИЗЖИВЯВАНЕ В СЪРЦЕТО НА СОФИЯ  
[www.hotelrila.bg](http://www.hotelrila.bg)

**1489 / 1489**

Армения, 2023, 76 мин, цветен, документален / Armenia, 2023, 76 min, color, documentary  
 Реж.: Шогакат Вардамян / Dir.: Shoghakat Vardanyan

1489 означава анонимния номер на „тяло на лице, изчезнало по време на военни действия“. Това е номерът на Согомон Вардамян, 21-годишен студент и музикант. / *The title 1489 refers to the anonymous number of a "body of an individual missing in action." It was the number assigned to Soghomon Vardanyan, a 21-year-old student and musician.*

Международен документален конкурс / International Documentary Competition

20.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:00; 21.03, Euro Cinema, 20:15

**20 дни в Мариупол / 20 Days in Mariupol**

Украйна, 2023, 94 мин, цветен, документален / Ukraine, 2023, 94 min, color, documentary  
 Реж.: Мстислав Чернов / Dir.: Mstyslav Chernov

С началото на руската инвазия екип от украински журналисти, блокирани в обсадения град Мариупол, се опитва да продължи работата си по документиране на жестокостите на войната. / *As the Russian invasion begins, a team of Ukrainian journalists*

*trapped in the besieged city of Mariupol struggle to continue their work documenting the war's atrocities.*

Специални прожекции / Special Screenings

26.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 19:30

**376 дни (Ник Кейв: Keep on Moving) / 376 Days (Nick Cave: Keep on Moving)**

САЩ, 2022, 37 мин, цветен, документален / USA, 2022, 37 min, color, documentary  
 Реж.: Клод-Алин Милер / Dir.: Claude-Aline Miller

Артистът Ник Кейв се подготвя за изложба, обхващаща цялата му кариера, и за новаторски моден спектакъл, посветен на половата идентичност. / *Artist Nick Cave prepares for a career-spanning exhibition and a groundbreaking fashion performance celebrating gender identity.*

Специални програми – Модна гала; Късометражна програма / Special Programmes – Fashion Gala; Short Films Programme

24.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:30; 27.03, Сцена Дерίδα / Derida Stage, 19:00

**2020 / MMXX**

Румъния-Молдова-Франция, 2023, 160 мин, цветен / Romania-Moldavia-France, 2023, 160 min, color

Реж.: Кристи Пую / Dir.: Cristi Puiu

Младата терапевтка Оана Пфифер постепенно се заплита в мрежата от въпроси, които задава на свой пациент. Михай, братът на Оана, който се притеснява за рождения си ден, се забърква в история, с която не може да се справи. / *Oana Pfifer, a young therapist, gradually slips into the net of the questionnaire she submits to her patient. Mihai, Oana's brother, worrying about his birthday, is stuck in a story far bigger than he can handle.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

23.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 14:00; 28.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:15



## 20 000 вида пчели / 20,000 Species of Bees



Испания, 2023, 125 мин, цветен / Spain, 2023, 125 min, color  
Реж.: Естибалис Уресола / Dir.: Estibaliz Urresola

Разтърсваща история за съзряването на момиче, което изследва половата си идентичност сред пчеларски матриархат в Страната на баските. / *A stirring coming-of-age story about a girl exploring her gender identity among a Basque beekeeping matriarchy.*

Награда LUX на публиката / LUX Audience Award

24.03. Културен център "G8" / Cultural Center G8, 20:00

## Адам / Adam

Мароко-Франция-Белгия, 2019, 98 мин, цветен / Morocco-France-Belgium, 2019, 98 min, color  
Реж.: Мариям Тузани / Dir.: Maryam Touzani

Абла има скромна пекарна в Казабланка, където живее сама с 8-годишната си дъщеря. Когато се появява млада бременна жена, Абла не предполага, че животът ѝ ще се промени завинаги. / *Abla runs a modest bakery in Casablanca where she lives alone with her 8-year-old daughter. When a young pregnant woman knocks on their door, Abla is far from imagining that her life will change forever.*

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Алтиплано / Altiplano

Белгия-Германия-Нидерландия-Франция, 2009, 109 мин, цветен / Belgium-Germany-Netherlands-France, 2009, 109 min, color

Реж.: Петер Бросенс, Джесика Удуърт / Dir.: Peter Brosens, Jessica Woodworth

Бивша военна фотографка и съпругът ѝ лекар са ввлечени в бунт, когато местните жители на село в Андите изразяват недоволството си от замърсяването от близката мина. / *A former war photographer and her physician husband are caught up in a riot when locals in an Andean village vent their unhappiness with contamination from a nearby mine.*

Джесика Удуърт и Петер Бросенс / Jessica Woodworth & Peter Brosens

12.03. Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00

## Апостол: Един нежен рицар в Бруталия / Apostle: A Gentle Knight in Brutalia



България, 2023, 86 мин, цветен / Bulgaria, 2023, 86 min, color

Реж.: Петър Русев / Dir.: Peter Rusev

Апостол – един от най-талантливите млади поети в родината си, страда от силно главоболие, поради което е неработоспособен. Напътстван в кратките си съновидения от своите идоли Аполинер и Дебелянов, той се опитва да се върне към красотата на поезията и предишния си живот. / *Apostol, one of the most talented poets in his country suffers from severe headache, which makes him unable to work. Guided in his dreams by his idols – Apollinaire and Debelyanov he tries to get his life back.*

Ново българско игрално кино / New Bulgarian Features

19.03. Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:30



Café & Gallery   
**SYNTHESIS**

 [photosynthesis.bg](https://photosynthesis.bg)

bul. Vasil Levski 57, Sofia

## Аркадия / Arcadia



Гърция-България, 2024, 99 мин, цветен / Greece-Bulgaria, 2024, 99 min, color  
Реж.: Йоргос Зоис / Dir.: Yorgos Zois

Лъчезарната психоложка Катерина трябва да се изправи срещу най-лошите си подозрения, когато придружава Янис, някога уважаван лекар, за да идентифицира жертвата на трагичен автомобилен инцидент в морски курорт извън сезона. / Radiant

*psychologist Katerina has to confront her worst suspicions as she accompanies Yannis, an early once-respected doctor, to identify the victim of a tragic car accident at an off-season seaside resort.*

Балкански конкурс – извън конкурса / Balkan Competition – Out of Competition

15.03. Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:30

## Аферата Пикасо / The Picasso Affair



България, 2023, 114 мин, цветен / Bulgaria, 2023, 114 min, color  
Реж.: Ян Янев / Dir.: Ian Ianev

Антон е 30-годишен художник, който се занимава с фалшификация на картини, пари и всякакви дребни измами. Той има малко приятели и много врагове. Освен това е взел пари назаем от жестоката гангстерка София, която е изпратила по петите

*mu mutrata Stambata, za da si събере дълга. / Anton is a 30-year-old artist who deals in forgery of paintings, money and all sorts of petty scams. He has few friends and many enemies. In addition, he borrowed money from the cruel gangster Sofia, who sent the mutt Stambata on his heels to collect the debt.*

Ново българско игрално кино / New Bulgarian Features

18.03. Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 15:30

## Африканска звезда / Africa Star



Кипър, 2023, 120 мин, черно-бял / Cyprus, 2023, 120 min, black and white  
Реж.: Адонис Флоридес / Dir.: Adonis Florides

Африканска звезда проследява три поколения кипърски жени – майка, дъщеря и внучка, чийто живот е трагично преобърнат от постъпката на един мъж, който се поддава на изкушението. / Africa Star follows three generations of Cypriot women – mother,

*daughter, and granddaughter – whose lives were tragically altered by one man's submission to temptation.*

Балкански конкурс / Balkan Competition

18.03. Културен център "G8" / Cultural Center G8, 20:30; 19.03. Euro Cinema, 13:00



**Балканска черна кутия / Balkan Black Box**

България, 2023, 78 мин, цветен, документален / Bulgaria, 2023, 78 min, color, documentary  
Реж.: Цветан Драгнев / Dir.: Tzvetan Dragnev

В България животът на един музикант често прилича на съществуване в непредсказуема „балканска черна кутия“, където нищо не се развива според очакванията. Това е историята на Котарашки, бивш архитект, станал музикант. / In Bulgaria, the life

*of a musician often resembles an existence within an unpredictable "Balkan black box," where nothing unfolds quite as expected. This is the story of Kottarashky, a former architect who turned into a musician.*

Международен документален конкурс; Български документални премиери; Специални програми – Музикална кутия / International Documentary Competition; Bulgarian Documentary Premieres; Special Programmes – Music Box

16.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30; 22.03, Дом на киното / Cinema House, 20:00

**Басейнът / The Pool**

България, 2024, 18 мин, цветен / Bulgaria, 2024, 18 min, color  
Реж.: Павлина Божкова / Dir.: Pavlina Bozhkova

Ежедневието на Алекс е съпътствано от постоянни опити да се бунтува срещу родителите си – апатична майка и баща, obsесен от мечтата да превърне сина си в състезател по плуване. / Alex's daily life consists of constant attempts to rebel against his parents - a father obsessed with the dream of turning his son into a competitive swimmer and an indifferent mother.

Награда за български късометражен филм / Bulgarian Short Film Award

17.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 14:00

**Без въздух / Without Air**

Унгария, 2023, 92 мин, цветен / Hungary, 2023, 92 min, color  
Реж.: Каталин Молдовай / Dir.: Katalin Moldovai

В малко унгарско градче Ана Барух е всеотдайна и либерално настроена учителка. Когато показва на учениците филма Пълно затъмнение, тя е обвинена в неправомерно поведение и хомосексуална пропаганда. / In a small Hungarian town, Ana Bauch is

*a dedicated and liberal-minded teacher. When she showed students the film Total Eclipse, she was accused of misconduct and homosexual propaganda.*

Конкурс Тийн / Teen Competition

22.03, Euro Cinema, 18:00

**Без милост / In The Fade**

Германия-Франция, 2017, 105 мин, цветен / Germany-France, 2017, 105 min, color  
Реж.: Фатих Акин / Dir.: Fatih Akin

Неонацистка атака преобръща живота на Катя, която губи съпруга и сина си. / A neo-nazi attack has overturned the life of Katja who has lost her husband and son.

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Без светлина / Light Falls



Грузия-Албания-Гърция-Германия, 2023, 95 мин, цветен / Georgia-Albania-Greece-Germany, 2023, 95 min, color  
Реж.: Федон Папамайкъл / Dir.: Phedon Papamichael

Грузинката Клара заминава с приятелката си Ела на почивка на гръцки остров остров. Алтин, Ветон и Еди са млади албанци, нелегално пребиваващи в страната. Те живеят

в изоставен хотел на брега на морето. Клара и Ела разглеждат мястото, когато се случва инцидент. / *Georgian Clara goes on holiday to a Greek island with her friend Ella. Altin, Veton and Eddie are young Albanians illegally staying in the country. They live in an abandoned hotel on the beach. Clara and Ella are exploring the place when an accident happens.*

Балкански конкурс – извън конкурса / Balkan Competition – Out of Competition

15.03, Културен център "G8" / Cultural Center G8, 18:15; 23.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:45

## Белгийският крал / King of the Belgians



Белгия-Нидерландия-България, 2016, 94 мин, цветен / Belgium-Netherlands-Bulgaria, 2016, 94 min, color  
Реж.: Петер Бросенс, Джесика Удуърт / Dir.: Peter Brosens, Jessica Woodworth

Когато крал Николас III заминава на официално посещение в Истанбул, идва новината, че Валония, южната половина на Белгия, е обявила независимост. Кралят трябва веднага

да се върне у дома и да спаси кралството си. / *When King Nicolas III goes on an official visit to Istanbul, the news comes that Wallonia, the southern half of Belgium, has declared independence. The king must return home immediately and save his kingdom.*

Джесика Удуърт и Петер Бросенс / Jessica Woodworth & Peter Brosens

13.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:30

## Босият император / The Barefoot Emperor



Белгия-Холандия-Хърватия-България, 2019, 98 мин, цветен / Belgium-Netherlands-Croatia-Bulgaria, 2019, 98 min, color  
Реж.: Петер Бросенс, Джесика Удуърт / Dir.: Peter Brosens, Jessica Woodworth

Белгийският крал Николас III е прострелян в ухото по време на злочастен инцидент в Сараево. Антуражът му неуспешно се опитва да го предпази от новините, че неотдавнашните сътресения в тяхното кралство са предизвикали разпадането на

Европейския съюз. / *Nicolas III, King of the Belgians, suffers a gunshot wound to the ear during an unfortunate incident in Sarajevo. His entourage tries in vain to protect him from the news that the recent implosion of their kingdom has sparked the collapse of the European Union.*

Джесика Удуърт и Петер Бросенс / Jessica Woodworth & Peter Brosens

13.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30

# MD

MAISON DE  
MITKO DAMOV

TOTAL BEAUTY CONCEPT

**LA BIOSTHETIQUE®**  
PARIS

LOUNGE

Sofia, Slaveikov square 1B

Sofia, bul. Simeonovsko shose 110



## Брандо с изкуствено око / Brando with a Glass Eye

Гърция-Австралия, 2023, 122 мин, цветен / Greece-Australia, 2023, 122 min, color

Реж.: Антонис Цонис / Dir.: Antonis Tsonis

Актьор извършва обир, при който тежко ранява случаен човек. Той се приюта с жертвата и се опитва да превъзмогне вината си преди единственото си прослушване в Ню Йорк. / Actor commits a heist that seriously injures a random man. He befriends the victim and tries to reconcile his guilt before his one shot audition in New York.

Международен конкурс / International Competition

17.03. Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30; 18.03. Културен център “G8” / Cultural Center G8, 13:45

## Бягството на Фин / What the Finn!?



Германия, 2023, 95 мин, цветен / Germany, 2023, 95 min, color

Реж.: Щефан Вестервеле / Dir.: Stefan Westerwelle

След развода на родителите си Фин пътува с влак между двата си дома. По време на първото си пътуване без придружител е ограбен от мъж във влака, а по-късно се запознава с 12-годишната Йола и двамата започват лудо пътуване с откраднат трактор до Балтийско море. / Since his parents' divorce, Finn travels back and forth between his two homes by train. On his first unaccompanied journey, he is robbed by a man on the train and later meets the energetic 12-year-old Jola by chance. A wild ride on a stolen tractor to the Baltic Sea begins.

Специални програми – СФФ Деца / Special Programmes – SFF Kids

16.03. Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 11:00; 23.03. Културен център “G8” / Cultural Center G8, 11:30

## Ваятелят на светове / Chiselling Worlds

България, 2023, 91 мин, цветен, документален / Bulgaria, 2023, 91 min, color, documentary

Реж.: Владимир Борисов / Dir.: Vladimir Borisov

Това е филм за твореца Владимир Зарев, по-известен в немско-езичния литературен и читателски свят под прозвището „Българският Балзак“. / This is a film dedicated to the author Vladimir Zarev, better known in the German-language literature and reading world under the nickname "The Bulgarian Balzac".

Български документални премиери / Bulgarian Documentary Premieres

28.03. Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:30

## В димна сауна / Smoke Sauna Sisterhood



Естония-Франция-Исландия, 2023, 89 мин, цветен, документален / Estonia-France-Iceland, 2023, 89 min, color, documentary

Реж.: Ана Хинтс / Dir.: Anna Hints

В димна сауна е вълнуващ, задушевен и изненадващ поглед към проблемите на психическите травми, изцелението и сплотеността. / Smoke Sauna Sisterhood is a deeply moving, intimate and breathtaking approach to issues of trauma, healing, and community.

Награда LUX на публиката / LUX Audience Award

29.03. Културен център “G8” / Cultural Center G8, 18:00

**Винаги и завинаги / Forever-Forever**

Украйна-Нидерландия, 2023, 107 мин, цветен / Ukraine-Netherlands, 2023, 107 min, color  
 Реж.: Ана Бурячкова / Dir.: Anna Buryachkova

След като се премества в центъра на града заради смяна на училище, Тоня се сприятелява с банда хулигани, опитвайки се да намери защита от миналото и място, на което да се чувства в свои води. / *After transferring from a downtown high school, Tonia befriends a group of badass youngsters, trying to find protection from her past and a place she truly belongs.*

Конкурс Тийн / Teen Competition

**18.03.** Euro Cinema, 18:00

**Всички сме непознати / All of Us Strangers**

Великобритания-САЩ, 2023, 105 мин, цветен / UK-USA, 2023, 105 min, color  
 Реж.: Андрю Хейг / Dir.: Andrew Haigh

Адам е депресиран сценарист, който се запознава с мистериозен съсед и това го изважда от релсите на ежедневието. / *Adam is a depressed screenwriter who encounters a mysterious neighbour, which breaks him out of a rut.*

Калейдоскоп / Kaleidoscope

**17.03.** Дом на киното / Cinema House, 20:00; **23.03.** Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 17:00; **27.03.** Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 21:00; **29.03.** Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:00; **30.03.** Euro Cinema, 17:00

**Всичко за семейство Левкович / All About the Levkoviches**

Унгария, 2024, 85 мин, цветен / Hungary, 2024, 85 min, color  
 Реж.: Адам Брайер / Dir.: Adam Breier

Великодушният, но твърдоглав треньор по бокс Тамаш се разбира добре с всички, освен със собствения си син Иван. Двамата не си говорят, откакто момчето заминава за Израел и става вярващ в ортодоксална общност. / *The generous but stubborn boxing coach, Tamás gets along well with everyone but his own son. They have not spoken since the boy, Iván moved to Israel and became religious in an orthodox community.*

Международен конкурс / International Competition

**17.03.** Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:30; **18.03.** Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 16:15

**Вълните на морето са жени / Afloat**

Турция, 2023, 115 мин, цветен / Turkey, 2023, 115 min, color  
 Реж.: Аслъхан Юналдъ / Dir.: Aslihan Unaldi

Зейнеп пристига от Ню Йорк в малко градче на турския бряг заедно с американския си съпруг Стивън. Тя се завръща в едно разбито семейство - разведени родители и отчуждена по-малка сестра. Проблемното семейство се отправя на едноседмично пътуване с яхта. / *Zeynep arrives from New York City to a small town on the coast of Turkey with her American husband Stephen. She returns to a family that is broken - parents who are divorced, a younger sister who has become estranged. The troubled family embarks on a week-long sailing trip.*

Международен конкурс / International Competition

**21.03.** Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30; **22.03.** Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 13:30



## Големи мечти / Big Dreams



Чехия, 2023, 98 мин, цветен / Czechia 2023, 98 min, color

Реж.: Дан Панек / Dir.: Dan Pánek

Годината е 1998-а. Нагано, Япония. Чехите печелят златото по хоккей на лед на Олимпийските игри, а публиката е в луд възторг. Всички деца искат да бъдат като Ягрър или Хаšek. Сред тях е Дом, 11-годишен мечтател, който иска да стане като новия си

идол. / *The year is 1998, in Nagano, Japan. The Czechs win the gold in Olympic ice hockey and the crowds go wild. All the kids want to be like Jagr or Hašek. Among them is Dom, an 11-year-old dreamer who looks up to his new idol.*

Специални програми – СФФ Деца / Special Programmes – SFF Kids

17.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 11:00; 24.03, Културен център “G8” / Cultural Center G8, 11:30

## Гондола / Gondola



Германия-Грузия, 2023, 85 мин, цветен / Germany-Georgia, 2023, 85 min, color

Реж.: Файт Хелмер / Dir.: Veit Helmer

Ива и Нино работят на кабинков лифт. Те се виждат на всеки половин час, докато гондолите се разминават, и всеки път, макар и за кратко, изживяват мигове на въодушевление и радост. / *Iva and Nino work on a gondola lift. They meet each other as*

*they drive past every half hour, giving them a moment of elation and celebration each time.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

21.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30; 22.03, Кино „Влайкова“ / Vlaikova Cinema, 19:30; 31.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 16:00

## Гражданинът светец / Citizen Saint



Грузия-Франция-България, 2023, 100 мин, черно-бял / Georgia-France-Bulgaria, 2023, 100 min, black and white

Реж.: Тинатин Кайришвили / Dir.: Tinatin Kajrishvili

На главния площад на миньорски град се издига кръст със статуя, образяваща светец. Един ден кръстът е свален за ремонт, а статуята внезапно изчезва. / *On the main square*

*of a mining town stands a cross depicting a saint. One day, the cross is taken down for repair and the statue of the saint suddenly vanishes.*

Калейдоскоп / Kaleidoscope

18.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30

Стилът ни е шантав, кухнята - също, кюфтетата – феноменални. Q-Ftetaria - различното място в София.

гр. София, ул. Ангел Кънчев 1, на втория етаж - [www.q-ftetaria.bg](http://www.q-ftetaria.bg)



ЕСЕНТА НА  
ДЕМОНА



ЧЕТВЪРТЪК 22:00

## Денят на Калман / Kalman's Day



Унгария-Словакия-САЩ, 2023, 72 мин, цветен / Hungary-Slovakia-USA, 2023, 72 min, color  
Реж.: Саболч Хайду / Dir.: Szabolcs Hajdu

Калман вече не знае какво е любов. Асексуалната му съпруга Олга предлага да сменят обзавеждането в пореден опит да спасят връзката си. / *Kálmán doesn't know what love means anymore. His asexual wife Olga suggests redecorating in another attempt to save*

*the relationship.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

20.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:30; 28.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:30

## Джоан Баез: I Am a Noise / Joan Baez: I Am a Noise

САЩ, 2023, 113 мин, цветен/черно-бял, документален / USA, 2023, 113 min, color / black and white, documentary

Реж.: Карън О'Конър, Мири Наваски, Мийв О'Бойл / Dir.: Karen O'Connor, Miri Navasky, Maeve O'Boyle

След дебюта си на 18-годишна възраст, музикантката активистка и борец за граждански права Джоан Баез е на сцената повече от 60 години. В този биографичен филм, който започва с прощалното ѝ турне, тя прави безпощадна равностметка и се изправя срещу понякога болезнените спомени. / *Since her debut at the age of 18, musician, civil rights campaigner and activist Joan Baez has been on stage for over 60 years. In this biography that opens with her farewell tour, she takes stock in an unsparing fashion and confronts sometimes painful memories.*

Международен документален конкурс; Специални програми – Музикална кутия / International Documentary Competition; Special Programmes – Music Box

22.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:30; 25.03, Euro Cinema, 20:00; 26.03, Ж Jazz Room, 19:00

## Дида / Dida



България, 2023, 89 мин, цветен / Bulgaria, 2023, 89 min, color  
Реж.: Яна Титова / Dir.: Yana Titova

Животът на непокорната Дида е безлязан от несигурност и проблеми в училище, но тя има мечта – нов живот с майка си, която живее в САЩ. Едно жестоко разкритие хвърля живота ѝ в хаос, а болката я тласка към невъобразима постъпка. / *The*

*life of the rebellious Dida is marked by precarious conditions, violence and massive problems at school. She has a dream: a new life with her mother, who lives in the USA. But a cruel revelation throws Dida's life into chaos, and the pain drives her to an unimaginable act.*

Конкурс Тийн; Ново българско игрално кино / Teen Competition; New Bulgarian Features

15.03, Euro Cinema, 18:00

**Диво желание / Wild Urge**

Израел-Словения, 2024, 81 мин, цветен /  
Israel-Slovenia, 2024, 81 min, color  
Реж.: Шарон Бар Зив / Dir.: Sharon Bar-Ziv

Докато я преследва травма от миналото, полицейска инспекторка разследва успешен адвокат, заподозрян в сексуално посегателство над млада жена. / *While haunted by past trauma, a police inspector investigates a successful lawyer suspected of sexually assaulting*

*a young woman.*

Специални прожекции – световна премиера / *Special Screenings – World Premiere*

22.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:30

**Диджей партитури / DJ Scores**

България, 2023, 84 мин, цветен, документален /  
Bulgaria, 2023, 84 min, color, documentary  
Реж.: Марио Кръстев / Dir.: Марио Кръстев

Главният герой на филма, Диджей Ко, пуска своята музика в софийските клубове и по плажовете през лятото, но освен това е отдаден последовател на Буда, сноуборд инструктор, дърводелец, строител на къщи. / *The main protagonist DJ Ko plays his music at*

*Sofia clubs and summer beach events, but he also is a dedicated Buddhist, snowboard instructor, carpenter and house builder.*

Български документални премиери / *Bulgarian Documentary Premieres*

28.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30

**Директна цел – България / Direct Target Bulgaria**

България, 2024, 68 мин, цветен/черно-бял,  
документален / Bulgaria, 2024, 68 min, color/  
black and white, documentary  
Реж.: Радослав Илиев / Dir.: Radoslav Iliev

Филмът проследява въздушната борба за защита на суверенитета на българското небе и земя в периода от 1912 г. до 1945 г. с акцент върху англо-американските бомбардировки в периода на Втората световна война. /

*The film follows the aerial struggle to protect the sovereignty of the Bulgarian sky and land in the period from 1912 to 1945, with an emphasis on the Anglo-American bombing during the Second World War.*

Български документални премиери / *Bulgarian Documentary Premieres*

27.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00



## Добрите дни на Данчо / The Life and Times of Dancho (A Quarantine Tale)

България, 2024, 15 мин, цветен / Bulgaria, 2024, 15 min, color

Реж.: Васил Валери Витанов / Dir.: Vassil Valeri Vitanov

Коварен вирус със смъртоносни последствия е сковал света, принуждавайки повечето хора да стоят заключени в домовете си, а Данчо (за когото рязката промяна в ежедневието му е равностойна на смърт) - да отключи тъмната страна на въображението си. / *An insidious virus with deadly consequences has gripped the world, forcing most of the chorus to stay locked in their homes and Dancho (for whom the sudden change in his daily routine is tantamount to death) to unleash the darker side of his imagination.*

Късометражна програма / Short Films Programme

24.03. Кино „Люмиер“ / Lumière Cinema, 18:30

## Документъри / Documentary



България, 2023, 26 мин, цветен / Bulgaria, 2023, 26 min, color

Реж.: Илина Перянова / Dir.: Iлина Perianova

От малка Ася се грижи за безстопанствени кучета в приют „Надежда“, където майка ѝ работи като гледачка. Години по-късно двете жени си спомнят с носталгия този период от живота им. / *From a young age, Assya cares for stray dogs at the Hope shelter*

*where her mother works as a caretaker. Years later, they recall with nostalgia this period of their lives as one of the best.*

Награда за български късометражен филм / Bulgarian Short Film Award

17.03. Кино „Люмиер“ / Lumière Cinema, 16:30

## Другият любовник / Amant Double



Франция-Белгия, 2017, 107 мин, цветен / France-Belgium, 2017, 107 min, color

Реж.: Франсоа Озон / Dir.: François Ozon

Клое, деликатна млада жена, се влюбва в своя психоаналитик, но скоро открива, че любимият ѝ крие част от своята самоличност. / *Chloé, a fragile young woman, falls in love with her psychoanalyst, but soon discovers that her lover is concealing a*

*part of his identity.*

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Дъждовен сезон / Wet Season

Сингапур-Тайван-Китай, 2019, 103 мин, цветен / Singapore-Taiwan-China, 2019, 103 min, color

Реж.: Антъни Чен / Dir.: Anthony Chen

Между преподавателка и ученик в сингапурска гимназия възниква специална и все по-утвърждаваща се връзка. / *A teacher and student at a Singapore high school form a special, self-affirming bond.*

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

# actualno.com

ДОБРИТЕ В НОВИНИТЕ



[actualno.com](http://actualno.com)

[twoman.bg](http://twoman.bg)

[sportlive.bg](http://sportlive.bg)

[expert.bg](http://expert.bg)

[sofialive.bg](http://sofialive.bg)



## Дъщерята на художника / The Artist's Daughter



България, 2023, 12 мин, цветен / Bulgaria, 2023, 12 min, color  
Реж.: Димитър Димитров / Dir.: Dimitar Dimitrov

Иронично-гротесков разказ за бащата и неговата дъщеря, които първо умират, след това мистериозно се съживяват, а привидната драма се стопява с лекотата на игра, в която смъртта е лишена от тежест и е преобразена в бутафорна хартиена птица. / *Ironic - a grotesque story about a father and his daughter who first die, then mysteriously revive, and the apparent drama melts into the lightness of a game in which death is stripped of weight and transformed into a dummy paper bird.*

Награда за български късометражен филм / Bulgarian Short Film Award

17.03. Кино „Люмиер“ / Lumière Cinema, 16:30

## Едно друго утре / Tomorrow Is a Bright Future



Италия, 2023, 109 мин, цветен, документален / Италия, 2023, 109 мин, цветен, документален  
Реж.: Силвио Солдини / Dir.: Silvio Soldini

Изследване на дълбините на интимните отношения, в търсене на отговор на въпроса – къде и защо се промъква насилието, което често е трудно да се разгадае. / *An investigation into the depths of intimate relationships to understand where and why violence creeps in, often difficult to decipher.*

Специални прожекции / Special Screenings

24.03. Кино „Люмиер“ / Lumière Cinema, 14:00

## Екскурзия / Excursion



Босна и Херцеговина-Хърватия-Сърбия-Франция-Норвегия-Катар, 2023, 93 мин, цветен / Bosnia and Herzegovina-Croatia-Serbia-France-Norway-Qatar, 2023, 93 min, color  
Реж.: Уна Гуняк / Dir.: Una Gunjak

В Сараево, по време на игра на „истина или предизвикателство“, ученичка от гимназията измисля лъжа, че е спала с приятеля си. Попаднала в мрежа от измами, тя е принудена да измисли бременност с непредвидени последици. / *In Sarajevo, a high school girl, caught in a game of truth or dare, fabricates a lie about having had sex with her boyfriend. Trapped in this web of deceit, she is forced to invent a pregnancy with unforeseen consequences.*

Конкурс Тийн / Teen Competition

16.03. Euro Cinema, 17:00

## Ехо II / Echo II

България, 2024, 27 мин, цветен / Bulgaria, 2024, 27 min, color  
Реж.: Йордан Михайловски / Dir.: Yordan Mihailovsky

Екипажът на яхтата „Ехо II“ се вижда в чудо, след като капитанът яде отровна

риба и изпада в безсъзнание. Лодката е изгубена в морето, а хората на нея започват да губят ума си. / The crew of the yacht "Echo II" is seen in a state of shock after the captain eats poisonous fish and is knocked unconscious. The boat is lost at sea, and the people on board begin to lose their minds.

Награда за български късометражен филм / Bulgarian Short Film Award

17.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 14:00

## Жената от ... / Woman of...



Полша-Швеция, 2023, 132 мин, цветен / Poland-Sweden, 2023, 132 min, color  
Реж.: Малгожата Шумовска, Михал Енглерт / Dir.: Małgorzata Szumowska, Michał Englert

На фона на трансформацията от комунизъм към капитализъм в Полша, Жената от... обхваща 45 години от живота на Аниела Весоли и пътуването ѝ към личната свобода като транссексуална жена. / Set against the

landscape of the Polish transformation from communism to capitalism, *Woman of...* spans 45 years of the life of Aniela Wesoły and her journey to find personal liberty as a trans woman.

Специални прожекции – Малгожата Шумовска / Special Screenings - Małgorzata Szumowska

15.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30; 16.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30; 30.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 15:00

## Живот / Life



Турция, 2023, 193 мин, цветен / Turkey, 2023, 193 min, color  
Реж.: Зеки Демиркубуз / Dir.: Zeki Demirkubuz

Годеница се скита по улиците на Истанбул. Мъж се опитва да открие истината. Бягство или любов. Съдбата на двойката ще се реши в Истанбул. / A fiancée lost on the streets of Istanbul, a man who sets out to find the truth. Escape or love? The fate of the

duo is written in Istanbul.

Балкански конкурс / Balkan Competition

17.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 19:00; 18.03, Euro Cinema, 14:30; 19.03, Кино „Влайкова“ / Vlaikova Cinema, 19:00

## Животът е красив / Life Is Beautiful

Норвегия-Палестина-Катар, 2023, 93 мин, цветен, документален / Norway-Palestine-Qatar, 2023, 93 min, color, documentary  
Реж.: Мохамед Джабали / Dir.: Mohamed Jabaly

Младият палестински режисьор Мохамед Джабали посещава филмов фестивал в Тромсьо през 2014 г., когато границите към Газа се затварят. Той се оказва блокиран в арктическата зима и не подозира, че ще изминат седем години, преди да може да види отново семейството си. / The young Palestinian director Mohamed Jabaly is visiting a film festival in Tromsø in 2014, when the borders to Gaza close. He finds himself stuck in the arctic winter. Little does he know that it will be seven years before he can see his family again.

Cinema Politica

05.04, Гьоте-институт / Goethe-Institut, 19:00



## Заседнали / Holdovers



САЩ, 2023, 133 мин, цветен / USA, 2023, 133 min, color  
Реж.: Александър Пейн / Dir.: Alexander Payne

Докато учениците от подготвителното училище „Бартън“ въодушевено излизат в зимна ваканция, някои от тях, които няма къде да отидат, са принудени да останат. По-лошото е, че за „детегледач“ е назначен раздразнителният професор Хънам. / As

*the students of prep school Barton Academy excitedly depart for the winter holidays, a ragtag bunch with nowhere to go are forced to stay behind. Making things worse, their appointed 'babysitter' is the cantankerous Professor Hunham.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

15.03, Дом на киното / Cinema House, 20:00; 16.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:30; 20.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30; 23.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30; 24.03, Euro Cinema, 18:30

## Защото обичам лошото време / Because I Love Bad Weather



България, 2024, 100 мин, цветен / Bulgaria, 2024, 100 min, color  
Реж.: Яна Лекарска / Dir.: Yana Lekarska

В един дъждовен пролетен ден Ирина се връща в крайморското градче, където е прекарвала лятото като дете. Там среща Борис, когото не е виждала от 20 години. Двамата заедно преоткриват миналото, което може би ще промени бъдещето им.

*/ On a rainy spring day Irina goes back to the small seaside town where she used to spend her family holidays as a child. There she meets Boris whom she hasn't seen in 20 years. Together they rediscover their past which on its turn might change their future.*

Международен конкурс; Ново българско игрално кино / International Competition; New Bulgarian Features

16.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:00; 19.03, Културен център “G8” / Cultural Center G8, 16:00

## Зелена граница / Green Border



Полша-Франция-Чехия-Белгия, 2023, 152 мин, черно-бял / Poland-France-Czechia-Belgium, 2023, 152 min, black and white  
Реж.: Агнешка Холанд / Dir.: Agnieszka Holland

В коварните и блатисти гори, които обхващат така наречената „зелена граница“ между Беларус и Полша, бежанците от Ближкия изток и Африка, опитващи се да достигнат до Европейския съюз, попадат в капана на геополитическата криза, цинично

предизвикана от беларуския диктатор Александър Лукашенко. / *In the treacherous and swampy forests that make up the so called "green border" between Belarus and Poland, refugees from the Middle East and Africa trying to reach the European Union are trapped in a geopolitical crisis cynically engineered by Belarusian dictator Alexander Lukashenko.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

15.03, Euro Cinema, 20:15; 16.03, Cinema City Sofia, 18:00; 17.03, ОКИ „Искар“ / MCC Iskar, 17:00; 27.03, Кино „Влайкова“ / Vlaikova Cinema, 19:00; 31.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 15:00; 31.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 01.04, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

ТВОЯТ  
COFFEE  
SHOP  
у  
ДОМА



### Извинявайте, че не ви намерихме / Sorry We Missed You

Великобритания-Франция-Белгия, 2019, 100 мин, цветен / UK-France-Belgium, 2019, 100 min, color  
Реж.: Кен Лоуч / Dir.: Ken Loach

С надеждата, че самостоятелната заетост може да реши финансовите им проблеми, шофьор на камион и съпругата му се оказват в капана на порочния кръг на тази съвременна форма на трудова експлоатация. / *Hoping that self-employment through can solve their financial woes, a hard-up delivery driver and his wife end up trapped in the vicious circle of this modern-day form of labour exploitation.*

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

### Изключителният: Моят Годар / Le Redoubtable

Великобритания-Франция-Белгия, 2019, 100 мин, цветен / UK-France-Belgium, 2019, 100 min, color  
Реж.: Кен Лоуч / Dir.: Ken Loach

Разказ за аферата на режисьора Жан-Люк Годар с Ан Вяземски в края на 60-те години на миналия век, по време на снимките на филма Китайката. / *Story about the affair of filmmaker Jean-Luc Godard with Anne Wiazemsky in the late 1960s, during the making of his film La Chinoise.*

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

### Източният фронт / Eastern Front



Латвия-Украйна-Чехия-САЩ, 2023, 98 мин, цветен, документален / Latvia-Ukraine-Czechia-USA, 2023, 98 min, color, documentary  
Реж.: Виталий Мански, Йевхен Титаренко / Dir.: Vitaly Mansky, Yevhen Titarenko

На 24 февруари 2022 г. Евгени, заедно с приятелите си, доброволно се присъединява към батальона за първа помощ на фронтовата линия. Филмът разкрива преживяванията на тези млади мъже в продължение на шест месеца, изпълнени с драма, отчаяние, страх, омраза, горчивина, любов и най-важното – вяра в победата. / *On 24 February 2022, Yevhen, together with his friends, volunteered to join the first aid battalion on the front line. This film reveals the experiences of these young men over six months full of drama, despair, fear, hatred, bitterness, love, and, most importantly, faith in victory.*

Калейдоскоп / Kaleidoscope

24.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:30; 29.03, Културен център “G8” / Cultural Center G8, 20:15

### Ингеборг Бахман – пътуване в пустинята / Ingeborg Bachmann – Journey into the Desert



Швейцария-Германия-Люксембург-Австрия-Йордания-Италия, 2023, 110 мин, цветен / Switzerland-Germany-Luxembourg-Austria-Jordan-Italy, 2023, 110 min, color  
Реж.: Маргарете фон Трота / Dir.: Margarethe von Trotta

Забележителната и харизматична Ингеборг Бахман завладява с поезията си доминирания от мъже бастион на немскоезичната литература. Макар и още млада, тя е на върха на кариерата си, когато се среща с известния драматург Макс Фриш. / *The remarkable and charismatic Ingeborg Bachmann has conquered the male dominated bastion of German-language literature with her poetry. Though still young, Ingeborg Bachmann*

is at the peak of her career when she meets the famous playwright Max Frisch.

Специални прожекции – Маргарете фон Трота / Special Screenings – Margarethe von Trotta

14.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30; 16.03, Euro Cinema, 19:30; 19.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 20.03, Кино „Влайкова“ / Vlaikova Cinema, 19:30; 21.03, Cinema City Sofia, 19:00; 23.03, Euro Cinema, 18:45; 26.03, Културен център “G8” / Cultural Center G8, 19:00; 29.03, ОКИ „Красно село“ / MCC Krasno Selo, 19:00; 30.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Истината / The Truth



Франция-Япония-Швейцария, 2019, 106 мин, цветен / France-Japan-Switzerland, 2019, 106 min, color

Реж.: Хирокадзу Кореда / Dir.: Kore-eda Hirokazu

Бурна среща на сценаристка с известната ѝ майка и актриса на фона на последната ѝ роля в научно-фантастичен филм като дъщеря на майка, която никога не остарява. / A stormy

reunion between scriptwriter with her famous mother and actress, against the backdrop of her latest role in a Sci-Fi picture as a daughter of a mother who never grows old.

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Как се научих да летя / How I Learned to Fly

Сърбия-Хърватия-България-Словакия, 2021, 85 мин, цветен / Serbia-Croatia-Bulgaria-Slovakia, 2021, 85 min, color

Реж.: Радивое Андрич / Dir.: Radivoje Andric

Една привидно скучна ваканция се превръща в сериозно събитие за 12-годишната София – тя получава първата си целувка, среща се отново с отдавна разделеното си семейство и осъзнава преходността на живота. / A seemingly boring vacation turns into a life changing experience for 12 year old Sofia as she has her first kiss, reunites with estranged family and faces mortality.

Радивое Андрич / Radivoje Andric

24.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 13:30

## Караганда / Karaganda



САЩ, 2024, 131 мин, цветен / USA, 2024, 131 min, color

Реж.: Макс Уайсбърг / Dir.: Max Weissberg

След като унищожава руска военновъздушна база при провалена оръжейна сделка, Владимир, гангстер от Брайтън Бийч, трябва да оцелее в последвалата мафиотска война и да опази семейството си. / After destroying a Russian airbase in a

botched arms deal, Vladimir, a Brighton Beach gangster, must survive the ensuing mafia war and keep his family safe.

Специални прожекции – световна премиера / Special Screenings – World Premiere

24.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30; 28.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 29.03, Cinema City Sofia, 19:00

### Квадратът / The Square

Швеция-Германия, 2017, 150 мин, цветен / Sweden-Germany, 2017, 150 min, color  
Реж.: Рубен Йостлунд / Dir.: Ruben Östlund

Главният уредник на престижен музей в Стокхолм изпада в професионална и лична криза, докато се опитва да подготви нова противоречива изложба. / A prestigious Stockholm museum's chief art curator finds himself in times of both professional and personal crisis as he attempts to set up a controversial new exhibit.

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

### Клетниците / Les Misérables

Италия-Франция-Германия, 2019, 104 мин, цветен / France, 2019, 104 min, color  
Реж.: Ладж Ли / Dir.: Ladj Ly

Полицай от провинцията се премества в Париж, за да се присъедини към Бригадата за борба с престъпността, и така опознава подземния свят, в който напрежението между различните групи определя ритъма на работата. / A cop from the provinces moves to Paris to join the Anti-Crime Brigade, discovering an underworld where the tensions between the different groups mark the rhythm.

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

### Климатът на промяната / Finite: The Climate of Change



Великобритания, 2022, 100 мин, цветен, документален / UK, 2022, 100 min, color, documentary  
Реж.: Рич Фелгейт / Dir.: Rich Felgate

mines.

В Германия загрижени граждани се опитват да спасят древна гора от една от най-големите въглищни мини в Европа. / In Germany, concerned citizens step forward to save an ancient forest from one of Europe's biggest coal

Cinema Politica; СФФ Природа / Cinema Politica; SFF Nature

27.03. Гьоте-институт / Goethe-Institut, 19:00

### Клопка / The Trap



България-Германия, 2023, 95 мин, цветен / Bulgaria-Germany, 2024, 95 min, color  
Реж.: Надежда Коцева / Dir.: Nadejda Koseva

Божека е чешит със силно развито чувство за собствено достойнство. Когато местният олигарх започва опасен за хората проект за хранилище за ядрени отпадъци край града, Божека се оказва единственият, който може и смее да му се противопостави. / Bojeka is an eccentric man with a strong sense of his own dignity. When the local oligarch starts a dangerous for the people project for a nuclear waste repository near the town, Bojeka turns out to be the only one who can and dares to oppose him.

Гала прожекции – Откриване; Международен конкурс; Ново българско игрално кино; СФФ Природа / Galas – Opening Gala; International Competition; New Bulgarian Features; SFF Nature

13.03. НДК – Зала 1 / NPC – Hall 1, 19:00; 20.03. Културен център "G8" / Cultural Center G8, 14:30



**МОТО-ПФОНЕ**  
***rent a car***

**НАСТАНИ СЕ УДОБНО  
И СЕ НАСЛАЖДАВАЙ.**



[www.rentacar.motopfohe.bg](http://www.rentacar.motopfohe.bg)



## Когато порасна, ще стана Кенгуру / When I Grow Up, I'll Be a Kangaroo

Сърбия, 2004, 92 мин, цветен / Serbia, 2004, 80 min, color  
Реж.: Радивоје Андрич / Dir.: Radivoje Andric

Младите хора в Белград чакат нещо да ги изтръгне от техния ступор, без да осъзнават, че хубавият живот и духовното благополучие не идват даром, а за постигането им трябва да се работи. / *The young people in Belgrade wait for something to snap them out of their stupor, not realizing that the good life and spiritual well-being do not come for free, but must be worked for.*

Радивоје Андрич / Radivoje Andric

24.03. Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 16:00

## Когато си на 17 / When You Are 17



Грузия-Германия, 2024, 90 мин, цветен / Georgia-Germany, 2024, 90 min, color  
Реж.: Георги Мухадзе / Dir.: Giorgi Mukhadze

Романтичната връзка на 17-годишно кюрдско момче претърпява мрачен обрат, докато то се скита из гетото на Тбилиси с приятеля си наркодилър и открива сладко-горчивия вкус на живота. / *Romantic affection of a 17 year old Kurdish boy takes a dark turn, as he wanders through ghetto of Tbilisi with his drug-dealer friend, discovering the bittersweet taste of life.*

Конкурс Тийн / Teen Competition

21.03. Euro Cinema, 18:00

## Кокоша ферма / Coco Farm

Канада, 2023, 87 мин, цветен / Canada, 2023, 87 min, color  
Реж.: Себастиен Ганье / Dir.: Sébastien Gagné

Макс е 12-годишно предприемчиво момче, което е принудено да закрие гаражния си бизнес и да се премести при баща си в отдалечено село, където с помощта на новите си приятели се заемат да създадат ферма с 500 кокошки носачки. / *Max is a 12-year-old entrepreneurial boy who is forced to close his garage business and move in with his father in a remote village where, with the help of his new friends, they set out to start a farm with 500 laying hens.*

Специални програми – СФФ Деца / Special Programmes – SFF Kids

16.03. Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 11:30; 23.03. Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 11:00

## Крака във водата, глава в огъня / Feet in Water, Head on Fire

САЩ-Канада, 2023, 90 мин, цветен, документален / USA-Canada, 2023, 90 min, color, documentary  
Реж.: Тера Лонг / Dir.: Terra Long

В долината Коачела в Калифорния километри вносни финикови палми, засадани от поколения, разказват за трансформацията на пейзажа и местните жители. / *In California's Coachella Valley, miles of imported date palms, planted over generations, tell the story of a landscape and community in transition.*

Международен документален конкурс; СФФ Природа / International Documentary Competition; SFF Nature

21.03. Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:30; 26.03. Euro Cinema, 20:00

**Куклички на път / Drive Away Dolls**

САЩ, 2024, 84 мин, цветен / USA, 2024, 84 min, color

Реж.: Итън Коен / Dir.: Ethan Coen

Джейми – спонтанна и без задръжки, и Мериън – сдържана и скромна, са необичайни, но близки приятели. Докато Джейми тъгува за поредната си раздяла, Мериън е недоволна от скучното ежедневие и отчаяно се нуждае от разпускане. / *Jamie, spontaneous and uninhibited, and Marian, reserved and demure, are unlikely but fast friends. While Jamie is mourning another breakup with a girlfriend, Marian is dissatisfied with her routine and in desperate need of loosening-up.*

*spontaneous and uninhibited, and Marian, reserved and demure, are unlikely but fast friends. While Jamie is mourning another breakup with a girlfriend, Marian is dissatisfied with her routine and in desperate need of loosening-up.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

14.03, Културен център "G8" / Cultural Center G8, 19:00; 16.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:30; 23.03, Дом на киното / Cinema House, 19:30; 26.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 21:00; 28.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:30

**Лена и Владимир / Lena and Vladimir**

Северна Македония-Сърбия, 2023, 95 мин, цветен / North Macedonia-Serbia, 2023, 95 min, color

Реж.: Игор Алексов / Dir.: Igor Aleksov

История за двама бегълци. Той губи любовта на живота си и е обречен на самота. Като сирак, тя е малтретирана и никога не е изпитвала любов. / *A story of two runaways. He lost his love and was condemned to solitude.*

*She, being an orphan, abused, bitten, never had one.*

Балкански конкурс – извън конкурса / Balkan Competition – Out of Competition

24.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30

**Лука / Luka**

Белгия-Италия-Нидерландия-България-Армения, 2023, 94 мин, черно-бял / Belgium-Italy-Netherlands-Bulgaria-Armenia, 2023, 94 min, black and white

Реж.: Джесика Удуърт / Dir.: Jessica Woodworth

Младият войник Лука, който копнее да влезе в битка, се отправя на север към легендарната крепост Кайрос, където според слуховете негови събратя защитават героично последните остатъци от цивилизацията. / *Luka, a young soldier craving battle, heads north to the legendary Fort Kairos where soldiers heroically defend the remains of civilization.*

Джесика Удуърт и Петер Бросенс / Jessica Woodworth & Peter Brosens

14.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:30



## Любима / Lyubima

България-Румъния-Швеция, 2023, 27 мин, цветен / Bulgaria-Romania-Sweden, 2023, 27 min, color  
Реж.: Майя Виткова-Косев / Dir.: Maya Vitkova-Kosev

Любима, художничка на 30, е изоставена от партньора си. Исква да започне наново, но скръбта ѝ е там, огромна като африкански слон... / *Lyubima, an artist in her 30s, is left by her partner. She needs to start anew, but the grief is there, as big as an African elephant...*

Късометражна програма / Short Films Programme

24.03. Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:30

## М / М



Северна Македония-Хърватия-Франция-Люксембург-Косово, 2023, 99 мин, цветен / North Macedonia-Croatia-France-Luxembourg-Kosovo, 2023, 99 min, color  
Реж.: Вардан Тозия / Dir.: Vardan Tozija

Съзряване в постапокалиптичната ера: осемгодишният Марко е израснал в гората, където живее само с баща си, далеч от пандемията, която превръща хората в зомбита. Сега той е достатъчно голям, за да опознае света. / *Coming-of-age in the post-apocalypse: eight-year-old Marko grew up in the forest, alone with his father, far away from this pandemic that has turned people into zombies. But now he is old enough to explore the world.*

Балкански конкурс / Balkan Competition

19.03. Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 18:30; 20.03. Euro Cinema, 13:30

## Маккуин / McQueen



Великобритания, 2018, 111 мин, цветен, документален / UK, 2018, 111 min, color, documentary  
Реж.: Ян Бонхот, Петер Ететги / Dir.: Ian Bonhôte, Peter Ettedgui

Животът и кариерата на модния дизайнер Лий Александър Маккуин: от началото на кариерата му като шивач, през създаването и утвърждаването на едноименната модна линия до преждевременната му смърт. / *The life and career of fashion designer Lee Alexander McQueen: from his start as a tailor, to launching and overseeing his eponymous line and his untimely death.*

Специални програми – Модна гала / Special Programmes – Fashion Gala

29.03. Сцена Дериди / Derida Stage, 19:00; 31.03. Сцена Дериди / Derida Stage, 17:00

## Мама умря днес / Mother Died Today

България, 2024, 28 мин, цветен / Bulgaria, 2024, 28 min, color  
Реж.: Филип Андреев / Dir.: Philip Andreev

Александър се е прибрал от Дания за погребението на майка си. Вместо да се изправи пред отчуждените си роднини, той се отправя, заедно със сестра си Калина, на пътешествие из София, може би в търсене на вечно отсъстващия им баща. / *Alexander has returned from Denmark for the funeral of his mother. Instead of facing up to his estranged relatives though, he chooses to embark, together with his teenage sister Kalina on a journey through the city, probably in search of their ever-absent father.*

Награда за български късометражен филм / Bulgarian Short Film Award

16.03. Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 15:30

# РАЗСЛЕДВАНЕ НА САМОЛЕТНИ КАТАСТРОФИ

НОВ СЕЗОН

ВСЕКИ ПОНЕДЕЛНИК 22:00



NATIONAL  
GEOGRAPHIC

[natgeotv.com/bg](http://natgeotv.com/bg)

## Мегдан: Между водата и огъня / Megdan: Between Water and Fire



Сърбия-Молдова-България, 2024, 106 мин, цветен / Serbia-Moldova-Bulgaria, 2024, 106 min, color  
Реж.: Тодор Чапкънов / Dir.: Todor Chapkanov

Сред пулсиращите ритми и хаоса на балканския нощен живот, Петар – бивша звезда по водна топка, превърнал се в охранител в нощен клуб, се впуска в рисковано приключение, за да спаси своя затъващ отбор по водна топка.

*Amidst the pulsating beats and chaos of Balkan nightlife, Petar, a fallen water polo star turned nightclub security guard, embarks on a high-stakes journey to rescue his drowning water polo club.*

Специални прожекции – световна премиера / Special Screenings – World Premiere

22.03. Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30

## Медена земя / Honeyland



Северна Македония, 2019, 85 мин, цветен, документален / North Macedonia, 2019, 85 min, color, documentary  
Реж.: Тамара Котевска, Любомир Стефанов / Dir.: Tamara Kotevska, Ljubomir Stefanov

Последната жена ловец на пчели в Европа трябва да спаси пчелите и да възстанови естественото равновесие, когато семейство номади пчелари нахлуват в земите ѝ и застрашават препитанието ѝ.

*The last female bee-hunter in Europe must save the bees and return the natural balance, when a family of nomadic beekeepers invade her land and threaten her livelihood.*

Последен шанс; СФФ Природа / Last Chance; SFF Nature

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Мера споредъ мера – Част 1 / Measure for Measure – Part 1



България, 1981, 100 мин, цветен / Bulgaria, 1981, 100 min, color  
Реж.: Георги Дюлгеров / Dir.: Georgi Djulgerov

Първият български филм за борбата на македонските българи. Съдбата на един обикновен поборник – Дилбер Танас, превърнал се от неук чобанин в мислещ човек и сподвижник на известни войводи, е метафора на общата ни история.

*The first Bulgarian film about the struggle of the Macedonian Bulgarians. The fate of a simple man, Dilber Thanas, turned from ignorant shepherd into a thinking man and a companion of famous leaders is a metaphor for our common history.*

Специални прожекции – Цветана Манева и Георги Тодоров-Жоzi / Special Screenings – Tzvetana Maneva and Georgi Todorov-Jozi

16.03. Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 15:30



МАНЯСТИРСКА  
МАГЕРНИЦА  
РЕСТОРАНТ

**Миграцията на паламуда / Migration of the Belted Bonito**

България, 2011, 85 мин, цветен / Bulgaria, 2011, 85 min., color

Реж.: Людмил Тодоров / Dir.: Lyudmil Todorov

Филмът разказва за двама бащи и техните синове, които живеят на село. Начините, по които си изкарват хляба, са доста необичайни. Хумористичен, но точен портрет на съвременна България. / *The film tells the story of two neighbors in a small Bulgarian village and their sons. The ways they earn their daily bread are quite unusual. Humorous yet accurate diagnosis of present-day Bulgaria.*

Специални прожекции – спомен за Людмил Тодоров / *Special Screenings – Remembering Ludmil Todorov*

17.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:30

**Мими / She-Hero**

Словакия, 2023, 83 мин, цветен / Slovakia, 2023, 83 min, color

Реж.: Мира Форнай / Dir.: Mira Fornay

Мими – папагалът на Роми, е изчезнал. Изпълнена с решителност, тя поема към гората в покрайнините на града, за да открие птицата си. / *Romy's budgie Mimi has disappeared. Full of determination, she runs into the woods on the outskirts of town to find*

*her bird again.*

Конкурс Тийн / *Teen Competition*

17.03, Euro Cinema, 16:15

**Мишел Гондри, направи го сам! / Michel Gondry, Do It Yourself!**

Франция, 2023, 80 мин, цветен, документален / France, 2023, 80 min, color, documentary

Реж.: Франсоа Немета / Dir.: François Neméta

Ако Мелиес имаше син, това щеше да бъде Мишел Гондри. Блестящ майстор, чийто ексцентричен талант убеждава елита на световната попмузика да му повери своите видеоклипове, което му позволява да намери свой собствен път в Холивуд. / *If Méliès had a son, it would be Michel Gondry. A brilliant jack-of-all-trades whose eccentric talent convinced the creative elite of international pop music to entrust him with his music videos, before allowing him to chart his own course in Hollywood.*

Международен документален конкурс / *International Documentary Competition*

22.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:30; 26.03, Euro Cinema, 18:00; 29.03, Ж Jazz Room, 19:00

**Младият Ахмед / Le Jeune Ahmed**

Белгия-Франция, 2019, 84 мин, цветен / Belgium-France, 2019, 84 min, color

Реж.: Жан-Пиер Дарден, Люк Дарден / Dir.: Jean-Pierre Dardenne, Luc Dardenne

Белгийски тийнейджър замисля заговор за убийството на своя учител, след екстремистко тълкуване на Корана. / *A Belgian teenager hatches a plot to kill his teacher after embracing an extremist interpretation of the Quran.*

Последен шанс / *Last Chance*

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Момичетата си остават момичета / Girls Will be Girls



Индия-Франция-САЩ-Норвегия, 2024, 90 мин, цветен / India-France-USA-Norway, 2024, 90 min, color  
Реж.: Шучи Талати / Dir.: Shuchi Talati

В пансион със строги порядки, сгъшен в Хималаите, 16-годишната Мира открива желанието и любовта, но нейното сексуално и бунтарско пробуждане е смутено от майка ѝ, която никога не е изпитвала същите трепети. / In a strict boarding school nestled in the Himalayas, 16-year-old Mira discovers desire and romance. But her sexual, rebellious awakening is disrupted by her mother who never got to come of age herself.

Международен конкурс / International Competition

21.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:30; 22.03, Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 16:00

## Монолит бенд / Monolith Band

България, 2024, 84 мин, цветен, документален / Bulgaria, 2024, 84 min, color, documentary  
Реж.: Димитър Илчев, Александра Чакърва / Dir.: Dimitar Ilchev, Aleksandra Chakarova

Монолит бенд е легендарна българска рок група, създадена през лятото на 1991 година. Филмът е изпълнен с вълнуващи архивни кадри и спомени от далечното и близко минало на една от емблематичните рок банди у нас. / Monolith Band is a legendary rock band, founded in the summer of 1991. The film is full of exciting archive frames and memories from the past to one of the famous rock bands in Bulgaria.

Български документални премиери; Специални прожекции – Музикална кутия / Bulgarian Documentary Premieres; Special Screenings – Music Box

31.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30

## На борда на „Адаман“ / On the Adamant



Франция-Япония, 2023, 109 мин, цветен, документален / France-Japan, 2023, 109 min, color, documentary  
Реж.: Никола Филибер / Dir.: Nicolas Philibert

„Адаман“ е уникален център за дневни грижи. Намира се на плаваща конструкция по река Сена в сърцето на Париж и посреща възрастни хора, страдащи от психични разстройства. / The Adamant is a unique day-care centre. A floating structure located on the Seine in the heart of Paris, it welcomes adults suffering from mental disorders.

Награда LUX на публиката / LUX Audience Award

15.03, Кино „Влайкова“ / Vlaiikova Cinema, 19:30; 20.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 23.03, Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 18:30; 25.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:00; 27.03, Cinema City Sofia, 19:00; 28.03, Euro Cinema, 19:00; 04.04, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 17:00

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

**ресторант ДОБРО**  
Место за срещи и клубен емоции.  
Винаги свежа и приготвена  
с наистински кризи.

Нашата ресторанти в гр. София  
1. ул. Петър Парванов №55  
тел.: 0889 811 181  
2. бул. Янко Сакъзов 23А (Парк Заимов)  
тел.: 0886 454 650

[www.dobro.bg](http://www.dobro.bg)





*Rosslyn*

HOTELS GROUP

UNIQUELY  
CENTRAL!



## На живо / Observing



Словения-Италия-Хърватия-Северна Македония, 2023, 83 мин, цветен / Slovenia-Italy-Croatia-North Macedonia, 2023, 83 min, color  
Реж.: Янец Бургер / Dir.: Janez Burger

Словения влиза в новините заради жестоко престъпление, след като двама приятели пребиват свой колега и излъчват събитието на живо във Фейсбук пред 20 000 души. За повечето от тях това е шега и никой не се обажда в полицията. / *Slovenia was on the news for a vicious crime after two friends beat a colleague and broadcast the event on Facebook Live to 20,000 people. This was a prank for the majority, and nobody called the police.*

Балкански конкурс / Balkan Competition

21.03, Културен център "G8" / Cultural Center G8, 18:15; 22.03, Euro Cinema, 16:00

## Най-хубавите години от един живот / The Best Years of a Life

Франция, 2019, 90 мин, цветен / France, 2019, 90 min, color  
Реж.: Клод Лъолуш / Dir.: Claude Lelouch

Възрастен мъж си спомня за бивша любовница, която все още е жива. Кадри от аферата им като млади се преплитат със сънища и поезия. / *An old man is having memories of a former lover who is still alive. Images of their affair showing them young combine with dreams and poetry.*

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Нашето тяло / Our Body



Франция, 2023, 168 мин, цветен, документален / France, 2023, 168 min, color, documentary  
Реж.: Клер Симон / Dir.: Claire Simon

Нашето тяло насочва вниманието си не върху болничното заведение, а върху срещите с пациентите и разнообразието от емоции, които тези взаимоотношения предизвикват. / *Our Body focuses not on the hospital establishment but on patient encounters and the range of emotions these interactions arouse.*

Международен документален конкурс / International Documentary Competition

18.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:00; 19.03, Euro Cinema, 20:15

## Немилосърдната красавица / La Belle Dame Sans Merci



България, 2023, 93 мин, цветен / Bulgaria, 2023, 93 min, color  
Реж.: Николай Богомилов (Тимотео) / Dir.: Nikolai Bogomilov (Timoteo)

Средновековна Франция. Главният герой е студент, който пише поезия и е много религиозен. Заедно с група приятели нахлуват и громят обществената баня като място на порока. През нощта е нападателите си и се налага да избяга. Озовава се в приказно кралство,

където кралицата се влюбва в него. / *Medieval France. The protagonist is a student who writes poetry and is very religious. Together with a group of friends they invade and destroy the public bathhouse as a place of vice. At night he is attacked, kills one of his attackers and has to flee.*

Ново българско изрално кино / *New Bulgarian Features*

21.03, Кино „Люмиер“ / *Lumiere Cinema, 14:00*

## Не очаквай твърде много от края на света / *Do Not Expect Too Much from the End of the World*



Румъния-Люксембург-Франция-Хърватия, 2023, 163 мин, цветен / *Romania-Luxembourg-France-Croatia, 2023, 163 min, color*  
Реж.: Раду Жуде / *Dir.: Radu Jude*

Ангела работи като асистент-продуцент в анонимна международна корпорация. Възлагат ѝ задача да обикаля из Букурещ и да снима интервюта за кастинг за рекламен клип на тема безопасност на работното

място. / *Angela, a production assistant working for an anonymous multinational corporation, is tasked with driving around Bucharest filming casting interviews for a promotional video about workplace safety.*

Балкански конкурс / *Balkan Competition*

21.03, Културен център “G8” / *Cultural Center G8, 20:15*; 22.03, Euro Cinema, 13:00

## Неравноделната душа / *Soul Beyond Measure*



България, 2024, 109 мин, цветен, документален / *Bulgaria, 2024, 109 min, color, documentary*  
Реж.: София Стойчева / *Dir.: Sofia Stoycheva*

Какво привлича хората от най-богатите държави в света към една малка и бедна източноевропейска страна? Какво успяват да открият тук, когато в същото време много от българите емигрират в чужбина? / *What attracts*

*people from the richest countries in the world to a small and poor Eastern European country? What did they manage to discover here, when at the same time many Bulgarians emigrated abroad?*

Български документални премиери / *Bulgarian Documentary Premieres*

21.03, Кино „Люмиер“ / *Lumiere Cinema, 18:00*

## Някой живее тук / *Someone Lives Here*

Канада, 2023, 75 мин, цветен, документален / *Canada, 2023, 75 min, color, documentary*  
Реж.: Зак Ръсел / *Dir.: Zack Russell*

По време на пандемията от ковид, в Торонто се наблюдава катастрофално нарастване на броя на бездомните. Отчаян от това, че градът му не може да се погрижи за хората без подслон, Халел Сиврайт напуска работата си като дърводелец и се посвещава на изграждането на топлоизолирани подслони. / *Throughout the COVID pandemic, Toronto has seen a catastrophic increase in homelessness. Sick of seeing his city unable to care for its unhoused people, Khaleel Seivwright quit his job as a full-time carpenter and dedicated himself to building insulated shelters.*

Cinema Politica

28.03, Гьоте-институт / *Goethe-Institut, 17:30*



## Нито дума / Not a Word



Германия-Словения-Франция, 2023, 87 мин, цветен / Germany-Slovenia-France, 2023, 87 min, color  
Реж.: Хана Слак / Dir.: Hanna Slak

Диригентката Нина Палчек усилено се подготвя за изпълнение на Петата симфония на Малер. Когато дългоочакваното събитие приближава, репетицията внезапно е прекъсната от новината, че синът ѝ Ларс е пострадал в училище, вероятно от самонараняване. / *Conductor Nina Palcek is diligently preparing for a concert of Mahler's 5th Symphony. With the highly anticipated performance on the horizon, rehearsal is abruptly interrupted by news that her teenage son, Lars, has been injured at school – perhaps by his own hand.*

Конкурс Тийн / Teen Competition

19.03, Euro Cinema, 18:00

## Нула калории / Club Zero



Австрия-Великобритания-Германия-Франция-Дания-Катар, 2023, 111 мин, цветен / Austria-UK-Germany-France-Denmark-Qatar, 2023, 111 min, color  
Реж.: Джесика Хауснер / Dir.: Jessica Hausner

Госпожа Новак е новата учителка в елитен пансион. Тя преподава здравословно хранене. Не след дълго учениците ѝ са обсебени от гладуването. / *Ms. Novak is the new teacher at an elite boarding school. She teaches*

*nutrition choices. Before long, her students are obsessed with fasting*

Калейдоскоп / Kaleidoscope

15.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:30; 24.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 16:15

## Обожание / Adoration

Белгия-Франция, 2019, 98 мин, цветен / Belgium-France, 2019, 98 min, color  
Реж.: Фабрис дю Велц / Dir.: Fabrice Du Welz

Между любовта и психичното заболяване няма граници. / *Love and mental illness know no bounds.*

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Образ / Imago

Полша-Нидерландия-Чехия, 2023, 113 мин, цветен / Poland-Netherlands-Czechia, 2023, 113 min, color  
Реж.: Олга Хайдас / Dir.: Olga Chajdas

Годината е 1987-а. Вятърът на промяната скоро ще обхване и комунистическа Полша. Ела е млада жена, която търси спасение от безсмислието на живот, подчинен на политическия режим, като се сближава с творци от алтернативната сцена. / *It is 1987 and the wind of change will soon also be sweeping across communist Poland. Ela is a young woman seeking refuge from the insipidness of a life hallowed by the regime, mixing with artists on the alternative scene.*

Калейдоскоп / Kaleidoscope

17.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 17:30; 24.03, Euro Cinema, 16:00



www.weprint.bg





- Мини визитки
- Визитки
- Стикери
- Флаери и листовки
- Плакати и постери
- Папки с джоб
- Брошури и дипляни
- Покани
- Каталози и списания
- Фирмени бланки
- Пирамиди
- Химикали
- Кейсове за телефон (с индивидуална снимка)
- Моливи
- Запалки
- Бележници
- Антистрес топки

+359 886 799782

order@weprint.bg

info@weprint.bg

 weprint.nolimits

 weprint.bg

 weprint-bg

**YOU DESIGN.  
WE PRINT.  
NO LIMITS.**

## Опасна зона / Danger Zone

Полша-Великобритания, 2023, 93 мин, цветен, документален / Poland-UK, 2023, 93 min, color, documentary

Реж.: Вита Мария Дригас / Dir.: Vita Maria Drygas

Рик от Съединените щати не успял да постъпи в армията, затова измислил своя собствена алтернатива и създал компанията War Zone Tours, която организира пътувания до конфликтни зони. / *Rick from the US couldn't get into the military so he came up with his own alternative. He set up a company, War Zone Tours, to organize trips to conflict areas.*

Международен документален конкурс / International Documentary Competition

19.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:30; 20.03, Euro Cinema, 18:00

## Отвлечен / Kidnapped



Италия-Франция-Германия, 2023, 125 мин, цветен / Italy-France-Germany, 2023, 125 min, color

Реж.: Марко Белокио / Dir.: Marco Bellocchio

През 1858 г. в еврейския квартал на Болоня войниците на папата нахлуват в дома на семейство Мортара. По заповед на кардинала те отвеждат със себе си седемгодишния им син, Едгардо. / *In 1858, in the Jewish quarter of Bologna, the Pope's soldiers burst into the home of the Mortara family. By order of the cardinal, they have come to take Edgardo, their seven-year-old son.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

18.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 19.03, Cinema City Sofia, 19:00; 23.03, Euro Cinema, 21:00; 24.03, Кино „Влайкова“ / Vlaikova Cinema, 20:00; 25.03, Културен център “G8” / Cultural Center G8, 19:00; 27.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:00; 29.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30; 30.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30  
Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## От другата страна / On The Other Side

България, 2023, 58 мин, цветен / Bulgaria, 2023, 58 min, color

Реж.: Николай Русакиев / Dir.: Nikolay Rusakiev

През пролетта на 2023 година журналист от България беше допуснат от другата страна на фронта в Украйна. Мартин Георгиев вече беше ходил в Одеса, Николаев и Киев в началото на войната, когато всички украинци бягаха в обратна посока. И още тогава поиска да види и другата страна – Русия. / *In the spring of 2023, a journalist from Bulgaria was admitted to the other side of the front in Ukraine. Martin Georgiev had already gone to Odessa, Nikolaev and Kiev, at the beginning of the war, when all the Ukrainians were fleeing in the opposite direction. And even then he asked to see the other side – Russia.*

Български документални премиери / Bulgarian Documentary Premieres

26.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 19:30

## Отвъд завесата / Beyond the Curtain



България, 2024, 60 мин, цветен, документален / Bulgaria, 2024, 60 min, color, documentary  
Реж.: Слави Георгиев / Dir.: Slavi Georgiev

Бургаският театър отвътре. Филм за дискретната страна на тетралния живот - за истината в театъра и опасността от нея. / *The city of Burgas Theatre seen from the inside. A film about the discreet side of theatre life - about the truth in the theatre and the danger of it.*

## Български документални премиери / Bulgarian Documentary Premieres

**26.03.** Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00**Отвъд мъглата / Beyond the Fog**

Япония, 2023, 83 мин, цветен / Japan, 2023, 83 min, color

Реж.: Дайчи Мурасе / Dir.: Daichi Murase

Ихика е 12-годишно момиче, родено в семейство, което от поколения стопанисва гостилница. С майка ѝ живеят сами, след като баща ѝ ги е напуснал. Саки, майката на Ихика, която се е омъжила в това семейство, поддържа гостилницата заедно с Шиге, нейния свекър. Един ден Шиге изчезва. / *Ihika is a 12-year-old born into a family that has run an inn for generations. Her father has been living apart from Ihika and her mothers. Saki, Ihika's mother who married into this family, has been managing the inn with Shige, her father-in-law. Then one day, Shige disappears.*

Международен конкурс / International Competition

**19.03.** Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30; **20.03.** Културен център “G8” / Cultural Center G8, 16:15**Паднали листа / Fallen Leaves**

Финландия-Германия, 2023, 81 мин, цветен / Finland-Germany, 2023, 81 min, color

Реж.: Аки Каурисмаки / Dir.: Aki Kaurismäki

Паднали листа разказва историята на двама самотници, които случайно се срещат през нощта в Хелзинки и се опитват да намерят първата, единствената и последната любов в живота си. / *Fallen Leaves tells the story of two lonely people who meet each other by chance in the Helsinki night and try to find the first, only, and ultimate love of their lives.*

Награда LUX на публиката; Кино за незрящи / LUX Audience Award; Cinema for Visually Impaired People

**14.03.** Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:30; **15.03.** Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:45; **16.03.** Културен център “G8” / Cultural Center G8, 18:00; **16.03.** Кино „Влайкова“ / Vlaiikova Cinema, 16:30; **19.03.** Дом на киното / Cinema House, 20:00; **24.03.** Cinema City Sofia, 18:00; **28.03.** Културен център “G8” / Cultural Center G8, 19:15; **29.03.** Cine Grand Park Center, 19:00; **30.03.** Euro Cinema, 15:00

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)**Пазители на формулата / Guardians of the Formula**

Сърбия-Словения-Черна гора-Северна Македония, 2023, 120 мин, цветен / Serbia-Slovenia-Montenegro-North Macedonia, 2023, 120 min, color

Реж.: Драган Биелогрилич / Dir.: Dragan Bjelogrić

Октомври 1958 г. Студената война е в разгара си. Група млади учени комунисти са облъчени със смъртоносна доза уран. Те са изпратени на лечение в Париж при професор Мате, който предлага първата в света трансплантация на човешки костен мозък. / *October 1958, the Cold War is at its peak. A group of young communist scientists get irradiated with a lethal dose of uranium. They are sent to Paris for medical treatment by Prof Mathé, who proposes the first-ever human bone marrow transplant.*

Балкански конкурс / Balkan Competition

**20.03.** Културен център “G8” / Cultural Center G8, 20:30; **21.03.** Euro Cinema, 15:30

## Памет / Memory



Мексико-САЩ-Чили, 2023, 100 мин, цветен / Mexico-USA-Chile, 2023, 100 min, color  
Реж.: Мишел Франко / Dir.: Michel Franco

Силвия е социален работник и води обикновен живот, строго разпределен между грижата за дъщеря ѝ, работата и сбирките на анонимни алкохолици. Това рязко се променя, когато Сол я последва след срещата на класа им от гимназията. / *Sylvia is a*

*social worker who leads a simple and structured life: her daughter, her job, her AA meetings. This is blown open when Saul follows her home from their high school reunion.*

Калейдоскоп / Kaleidoscope

19.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30; 02.04, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00

## Пансион / Dormitory

Турция-Германия-Франция, 2023, 118 мин, цветен / Turkey-Germany-France, 2023, 118 min, color  
Реж.: Нехир Туна / Dir.: Nehir Tuna

Четиринайсетгодишният Ахмет е изпратен от баща си в ислямско общежитие, за да изучи мюсюлманските ценности. Баща му наскоро е приел исляма и Ахмет полага много усилия, за да бъде идеалният син, но не успява да се впише сред грубите деца в пансиона. / *Fourteen-year-old Ahmet is sent by his recently converted father to an Islamic dormitory to learn Muslim values. Ahmet works hard to be the perfect son, but he has trouble fitting in with rough kids at the dormitory.*

Балкански конкурс / Balkan Competition

20.03, Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 18:00; 21.03, Euro Cinema, 13:00

## Парчета любов / Pieces of Love

България, 1989, 91 мин, цветен / Bulgaria, 1989, 91 min, color  
Реж.: Иван Черкелов / Dir.: Ivan Cherkelov

Три двойки живеят почти като едно семейство - изолирани от външния свят, в сложни отношения помежду си, недоволни от живота, но безразлични и пасивни. / *Three couples live almost like a family - isolated from the outside world, in complicated relationships with each other, dissatisfied with life but indifferent and passive.*

Специални прожекции – спомен за Иван Черкелов / Special screenings - Remembering Ivan Cherkelov

14.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:30

## Песента на скорпионите / The Song of Scorpions

Швейцария-Франция, 2017, 119 мин, цветен / Switzerland-France, 2017, 119 min, color  
Реж.: Ануп Сингх / Dir.: Anup Singh

Адам, търговец на камили, се влюбва в Нуран, жена от племето. Но още преди да успеят да се опознаят, Нуран става жертва на предателство. / *Aadam, a camel trader fell in love with Nooran, a tribal woman. But even before they can get to know each other better, Nooran is poisoned by a treachery.*

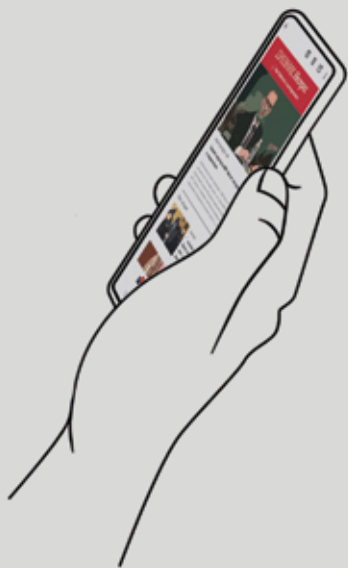
Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

Бюлетинът

**ДНЕВНИК** *Експрес*

**Най-важното от  
деня - директно  
в имейла Ви!**



Абонирайте се:



## Петият сезон / The Fifth Season



Белгия-Холандия-Франция, 2012, 93 мин, цветен / Belgium-Netherlands-France, 2012, 93 min, color  
 Реж.: Петер Бросенс, Джесика Удуърт / Dir.: Peter Brosens, Jessica Woodworth

Жителите на усамотено село в Ардените се събират, за да изгорят фигурата на Чичо Зима, поставена на върха на купчина метли. Но кладата отказва да се разгори и тъй като

зимата не може да отстъпи мястото на пролетта, природата застива. / *In a secluded village deep in the Ardennes, a community gathers to set alight an effigy of Uncle Winter atop a mountain of brush. When the pyre refuses to burn, winter cannot pass into spring and nature stagnates.*

Джесика Удуърт и Петер Бросенс; СФФ Природа / Jessica Woodworth & Peter Brosens; SFF Nature

12:00, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30

## Пиле за Линда! / Chicken for Linda!

Франция-Италия, 2023, 76 мин, цветен, анимация / France-Italy, 2023, 76 min, color, animation  
 Реж.: Киара Малта, Себастиен Лауденбах / Dir.: Chiara Malta, Sébastien Laudenbach

Полет се чувства виновна, след като несправедливо е наказала дъщеря си Линда, и би направила всичко, за да ѝ се реваншира. Линда веднага си поръчва пиле с чушки, защото ястието ѝ напомня за нейния баща. Невинната молба на Линда довежда до абсурдна поредица от събития, които излизат извън контрол. / *Paulette feels guilty after unjustly punishing her daughter Linda and would do anything to make it up to her. Linda immediately asks for a meal of chicken with peppers, which reminds her of the dish her father used to make. But this innocent request quickly leads to an outrageous series of events that spirals out of control.*

Специални програми – СФФ Деца / Special Programmes – SFF Kids

17:00, Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 11:30; 24:00, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 11:00

## Пинокио / Pinocchio

Италия-Франция-Великобритания, 2019, 125 мин, цветен / Italy-France-UK, 2019, 125 min, color  
 Реж.: Матео Гароне / Dir.: Matteo Garrone

Пинокио оживява по вълшебен начин. Лесно поддаващ се на заблуждения, той попада в поредица от неприятности. / *Pinocchio, magically comes to life with dreams of becoming a real boy. Easily led astray, Pinocchio tumbles from one misadventure to another.*

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Планета Б / Planet B



Белгия-Нидерландия, 2023, 74 мин, цветен, документален / Belgium-Netherlands, 2023, 74 min, color, documentary  
 Реж.: Питер Ван Еке / Dir.: Pieter Van Eecke

Подобно да всички млади хора по света, Бо е любопитна, задава въпроси и е бунтарски настроена. Докато следи новините, тя осъзнава все по-ясно опасно състояние на нашата планета. / *Like young people the world*

*over, Bo is curious, questions everything and has a rebellious streak. As she follows the news, she can't help become increasingly aware of the perilous state of our planet.*



Международен документален конкурс; СФФ Природа / International Documentary Competition; SFF Nature

20.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:00; 22.03, Euro Cinema, 20:45

### По време на войната / While at War

Испания-Аржентина, 2019, 107 мин, цветен / Spain-Argentina, 2019, 107 min, color  
Реж.: Алехандро Аменабар / Dir.: Alejandro Amenábar

Писателят Мигел де Унамуно се изправя срещу себе си и идеалите си след военния преврат през 1936 г. / Writer Miguel de Unamuno faces himself and his ideals after the 1936's military coup d'etat.

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

### Под знака на Голямата мечка / The Plough



Франция-Швейцария, 2023, 96 мин, цветен / France-Switzerland, 2023, 96 min, color  
Реж.: Филип Гарел / Dir.: Philippe Garrel

Трима братя и сестри са последно поколение в семейство на кукловоди, ръководено със страст от баща им. Едно трагично събитие ще постави на изпитание желанието на всеки от тях да продължи напред. / Three siblings comprise the latest generation in

a family of puppeteers led with passion by their father. A tragic event will challenge the desire of each of them to carry on.

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

15.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:30; 17.03, Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 18:00; 17.03, Кино „Влайкова“ / Vlaiikova Cinema, 15:00; 22.03, ОКИ „Красно село“ / MCC Krasno Selo, 19:00; 25.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 26.03, Cinema City Sofia, 19:00; 30.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 16:00; 31.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

### Пожар / Afire



Германия, 2023, 103 мин, цветен / Germany, 2023, 103 min, color  
Реж.: Кристиан Пецолд / Dir.: Christian Petzold

Леон и Феликс възнамеряват да прекарат лятото заедно във ваканционна къща на брега на Балтийско море. Пристигането на Надя и Девид носи със себе си положителни емоции. Четиримата младежи експериментират с любовта, въпреки че за Леон това

не е съвсем лесно. / Leon and Felix's plan was to spend the summer together in a holiday home on the Baltic coast. But Nadja and Devid are also there, and they bring lots of positive vibes with them. Four young people experimenting with love, even though this does not come easy to Leon.

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

15.03, ОКИ „Красно село“ / MCC Krasno Selo, 19:00; 22.03, Cinema City Sofia, 19:00; 24.03, ОКИ „Искър“ / MCC Iskar, 17:00; 26.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 27.03, Euro Cinema, 19:00; 29.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00; 30.03, Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 16:00; 31.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:00

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Последният сеанс на Фройд / Freud's Last Session



САЩ-Великобритания, 2023, 108 мин, цветен / USA-UK, 2023, 108 min, color  
Реж.: Матю Браун / Dir.: Matthew Brown

В навечерието на Втората световна война бащата на психоанализата Зигмунд Фройд приема в дома си в Хампстед оксфордския възпитаник и ревностен християнин К. С. Луис. По това време той наскоро е написал незначителен фентъзи роман,

в който се промъква лека подигравка с великия лекар от Виена. / *On the eve of the Second World War, the father of psychoanalysis, Sigmund Freud, hosts Oxford don and committed Christian C.S. Lewis at his Hampstead home. Lewis had recently written a minor fantasy novel that lightly spoofed the great doctor from Vienna.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

16.03, Културен център "G8" / Cultural Center G8, 20:30; 25.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30; 27.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:00; 29.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:00

## Последният гларус / The Last Seagull



Финландия-България-Норвегия, 2023, 74 мин, цветен, документален / Finland-Bulgaria-Norway, 2023, 74 min, color, documentary  
Реж.: Тонислав Христов / Dir.: Tonislav Hristov

Иван е 58-годишен българин и е „гларус“ – прекарва времето си с чужденки туристки срещу заплащане в Слънчев бряг. Той има дълбоки личностни проблеми и остава в капана на живота, който води от младежките

си години. / *Ivan, 58, is a seagull - Bulgarian who spends his time with foreign female tourists in exchange for money in Sunny Beach. He has deep personality problems and he remains trapped in the life he led as a young man.*

Международен документален конкурс; Български документални премиери / International Documentary Competition; Bulgarian Documentary Premieres

15.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:30; 18.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:00

## Потапяне / Submergence



Германия-Франция-Испания-САЩ, 2017, 112 мин, цветен / Germany-France-Spain-USA, 2017, 112 min, color  
Реж.: Вим Вендерс / Dir.: Wim Wenders

Джеймс и Даниел се запознават по време на ваканция и се влюбват. Тя се отправя към тъмното дъно на Северния Атлантик, в търсене на живот. Той отива в Сомалия, по следите на терорист, но попада на мрачен заговор.

James and Danielle meet on vacation and fall in love. She's going to the dark North Atlantic bottom to find life. He's going to Somalia to find a terrorist but gets a dark cell.

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

# NJOY Radio

Чуй

ХУБАВАТА СТРАНА НА  
ЖИВОТА



[www.njoy.bg](http://www.njoy.bg)

## Предупреждението / The Capture



Румъния-България, 2023, 73 мин, цветен /  
черно-бял / Romania-Bulgaria, 2023, 73 min,  
color / black and white  
Реж.: Ади Войку / Dir.: Adi Voicu

Сами е виузелен артист. Една вечер отива с приятелката си на парти, където уличните протести са обект на импровизиран спектакъл. Събитието изглежда лишено от смисъл за Сами, който решава да отиде на истинските протести. / *Sami is a visual artist. Tonight, he is going with his girlfriend at a party where street protests are the subject of an impromptu performance. The event seems devoid of substance for Sami who decides to go at the real protests.*

Международен конкурс / International Competition

19.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:30; 20.03, Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 13:00

## Прекрасни дни / Perfect Days



Япония-Германия, 2023, 124 мин, цветен /  
Japan-Germany, 2023, 124 min, color  
Реж: Вим Вендерс / Dir.: Wim Wenders

По всичко изглежда, че Хираяма е напълно доволен от еднообразния си живот като чистач на тоалетни в Токио. Поредица от неочаквани срещи внезапно разкриват част от миналото му. / *Hirayama seems utterly content with his simple life as a cleaner of toilets in Tokyo. A series of unexpected encounters gradually reveal more of his past.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

14.03, Euro Cinema, 20:30; 15.03, Cinema City Sofia, 19:00; 16.03, Дом на киното / Cinema House, 20:00; 18.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:00; 21.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 23.03, Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 20:45; 24.03, Кино „Влайкова“ / Vlaikova Cinema, 17:30; 30.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:00; 01.04, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00  
Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Премиерата / The Premiere



България, 2024, 25 мин, цветен / Bulgaria,  
2024, 25 min, color  
Реж.: Тома Вашаров / Dir.: Toma Waszarow

В нощта на премиерата на новия си филм „Дълбоко в душата“, режисьорът Филип Кралев тръпне в очакване да разбере каква е оценката на публиката и критиката, когато най-неочаквано се появява неканен гост. / *On the evening of the premiere of his new film "Deep in the Soul", director Philip Kravev is curious to see what the audience and critics think when an unexpected guest suddenly appears.*

Награда за български късометражен филм / Bulgarian Short Film Award

17.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 16:30

**Присила / Priscilla**

САЩ-Италия, 2023, 113 мин, цветен / USA-Italy, 2023, 113 min, color

Реж.: София Копола / Dir.: Sofia Coppola

Когато на едно парти тийнейджърката Присила Болио се запознава с Елвис Пресли, мъжът, който вече е стремително изгряваща рокендрол суперзвезда, се превръща в нещо съвсем различно. / *When teenage Priscilla Beaulieu meets Elvis Presley at*

*a party, the man who is already a meteoric rock-and-roll superstar becomes someone entirely unexpected in private moments.*

Гала прожекции – Церемония на награждаването; Киното днес – Големите майстори / Galas – Awards Ceremony Gala; Cinema Today – Masters

23.03, НДК – Зала 1 / NPC – Hall 1, 19:00; 24.03, Дом на киното / Cinema House, 20:00; 25.03, Кино „Влайкова“ / Vlaikova Cinema, 19:30; 27.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 28.03, Cinema City Sofia, 19:00; 29.03, Euro Cinema, 19:00; 30.03, Културен център “G8” / Cultural Center G8, 18:15; 30.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 31.03, Cinema City Sofia, 18:00; 03.04, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00

**Пукнатина / Fracture**

България, 2023, 30 мин, цветен / Bulgaria, 2023, 30 min, color

Реж.: Димана Пъстракова / Dir.: Dimana Pastrakova

Пукнатина се концентрира върху заболяването ОКР (обсесивно-компулсивно разстройство). Хората с такова разстройство страдат от натрапчиви мисли и тревожност, основана на страха, че нещо лошо

ще се случи. / *Fracture focuses on the illness OCD. People with OCD suffer from intrusive thoughts, which lead to anxiety that is based on the fear that something bad is going to happen.*

Награда за български късометражен филм / Bulgarian Short Film Award

17.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 14:00

**Пулсиращи тепета / Pulsating Hills**

България, 2024, 52 мин, цветен, документален / Bulgaria, 2024, 52 min, color, documentary

Реж.: Тодор Башиянов, Тодор Карагяуров / Dir.: Todor Bashyanov, Todor Karagyaurov

Тома Спространов е легендарният радиоводещ, с чиито плочи и глас са израснали поколения българи. На 80 години той все още води популярното си радио предаване и държи рекорд за най-дълго практикуващ

радиоводещ в българския ефир. / *Toma Sprostranov is a legendary Bulgarian radio host, renown for many generations who have grown up with his voice and his records. At the age of 80, he still hosts his popular radio show and wins the competition for the longest hosting on air.*

Български документални премиери / Bulgarian Documentary Premieres

17.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 17:00



## Пулсът на танца / The Pulse of the Dance

България, 2024, 94 мин, цветен / Bulgaria, 2024, 94 min, color

Реж.: Георги Костов / Dir.: Georgi Kostov

10-годишната Мартина е състезателка по спортни танци. Майка ѝ я записва да тренира при Виктор – ексцентричен млад треньор, бивш шампион, който в момента преживява тежко раздялата с партньорката си. / *The 10-year-old Martina is a sports dance competitor. Her mother enrolled her to train with Victor - an eccentric young coach, former champion, who is currently going through a difficult break-up with his partner.*

Ново българско игрално кино / New Bulgarian Features

21.03. Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 16:00

## Птища и сенки край извора на Белоногата / Roads and Shadows by White Nymph Springs

България, 2023, 73 мин, цветен, документален / Bulgaria, 2023, 73 min, color, documentary

Реж.: Михаил Мелтев / Dir.: Michael Meltev

Филм за живота на Петко Р. Славейков: разказ за сблъсъка на патриархалното и модерното, на идеал и практицизъм в българина през Възраждането. / *A film-portrait of Petko Slaveykov that tells the story of the clash between patriarchal and modern mind; a film about the contradictions between ideal and life necessity.*

Български документални премиери / Bulgarian Documentary Premieres

25.03. Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:30

## Работа / Labor

Швеция, 2023, 95 мин, цветен, документален / Sweden, 2023, 95 min, color, documentary

Реж.: Туве Пилс / Dir.: Tove Pils

Хана иска да опознае себе си и своята сексуалност отвъд възможностите, които ѝ дава малкият роден град в Швеция. Тя изоставя приятелката си Ема и заминава за Сан Франциско, където има активна и толерантна общност от хомосексуалисти. / *Hanna wants to explore herself and her sexuality beyond the possibilities of her small Swedish hometown. She leaves her girlfriend Emma behind to go to San Francisco with its lively and tolerant queer community.*

Cinema Politica

03.04. Гьоте-институт / Goethe-Institut, 19:00

## Работническата класа отива в Ада / Working Class Goes To Hell



Сърбия-Гърция-България-Черна гора-Хърватия-Румъния, 2023, 127 мин, цветен / Serbia-Greece-Bulgaria-Montenegro-Croatia-Romania, 2023, 127 min, color

Реж.: Младен Джорджевич / Dir.: Mladen Đorđević

Пет години след като пожар в завод отнема живота на няколко работници, а заедно с тях – и поминъка на малко градче на Балканите, профсъюзът на работниците получава съкрушителен удар в борбата си за обезщетения. / *Five years after a factory fire claimed the lives of several workers and, with them, the primary livelihood of a rural Balkan town, the plant's union is met with a debilitating blow in their fight for reparations*

Балкански конкурс / Balkan Competition

18.03. Културен център "G8" / Cultural Center G8, 18:00; 19.03. Euro Cinema, 15:30

# EVA.BG

*Истории от женското  
сърце!*



EVA MAGAZINE



Списание EVA



eva\_magazine



## Република на скакалците / Grasshopper Republic



САЩ, 2023, 94 мин, цветен, документален / USA, 2023, 94 min, color, documentary  
Реж.: Даниел Маккейб / Dir.: Daniel McCabe

Републиката на скакалците проследява местна група ловци, докато обикалят отдалечени гори и села в преследване на тази трудноуловима плячка – скакалците. / Grasshopper Republic follows a local trapping team as these modern-day prospectors push

into remote forests and villages seeking their fortune by capturing this illusive prey by the barrel load.

Международен документален конкурс; СФФ Природа / International Documentary Competition; SFF Nature; SFF Nature

21.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:30; 25.03, Euro Cinema, 18:00

## Ретроспект / Retrospect



България, 2024, 129, цветен / Bulgaria, 2024, 129 min, color

Реж.: Стивън Луис Симпсън / Dir.: Steven Lewis Simpson

В Пловдив – най-старият град в Европа, старец, който някога е шпионирал съседите си за тайната полиция, продължава да го прави като развлечение. Той е убеден, че британецът, който живее срещу него, е отговорен

за изчезването на една туристка. / In Europe's oldest city, Plovdiv, an old man who used to spy on his neighbors for the secret police, continues to do it as a pastime. He becomes convinced that a British man who lives opposite him is responsible for the disappearance of a Couchsurfer.

Специални прожекции – световна премиера / Special Screenings – World Premiere

14.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30; 22.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 23.03, Cinema City Sofia, 18:00

## Риоха, земята на хилядите вина / Rioja – the Land of a Thousand Wines



Испания, 2023, 96 мин, цветен, документален / Spain, 2023, 96 min, color, documentary

Реж.: Хосе Луис Лопес-Линарес / Dir.: José Luis López-Linares

Филмът изследва динамичната еволюция на испанската винарска индустрия, като представя взаимодействието между новите поколения и традиционните винарски изби на Риоха. / The documentary explores the

vibrant evolution of the Spanish wine industry, showing the interaction between new generations and the historic wineries of Rioja.

Специални програми – Кино гурме / Special Programmes – Cinema Gourmet

24.03, Културен център “G8” / Cultural Center G8, 17:30; 30.03, Сцена Дерида / Derida Stage, 17:00

SPA OT LA BIOTHETIQUE

ЕКСКЛУЗИВНО В САЛОНИТЕ МИТКО ДАМОВ

WWW.MITKODAMOV.COM



**Саундтрак на африканската демокрация / Soundtrack to a Coup d'Etat**

Белгия-Франция-Нидерландия, 2024, 150 мин, цветен, документален / Belgium-France-Netherlands, 2024, 150 min, color, documentary  
Реж.: Йохан Гримонпрез / Dir.: Johan Grimonprez

През 1960 г. шестнадесет нови независими африкански държави се присъединяват към Организацията на обединените нации. Една държава се превръща в арена на битката за власт в ООН – Конго. / In 1960, 16 newly independent African countries joined the United Nations. A country then becomes the arena where this battle for power at the UN is played out: the Congo.

Международен документален конкурс / International Documentary Competition

**17.03.** Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:00; **17.03.** Ж Jazz Room, 20:30; **18.03.** Euro Cinema, 20:30

**Светкавици / Dudes**

Югославия, 2001, 90 мин, цветен / Yugoslavia, 2001, 90 min, color  
Реж.: Радивое Андрич / Dir.: Radivoje Andric

Поп и Маре се обаждат на стария си приятел Гойко, за да им помогне да запишат албум, но нещата съвсем не се развиват гладко. / Pop and Mare call on their friend from school days to help them release the record, but all this doesn't go so smoothly.

Радивое Андрич / Radivoje Andric

**23.03.** Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 16:00

**Светкавици отново / Dudes: Again!**

Сърбия, 2023, 95 мин, цветен / Serbia, 2023, 95 min, color

Реж.: Радивое Андрич / Dir.: Radivoje Andric

Минали са години, но нищо не се е променило за Поп и Маре: няма пари, няма жени, няма никакви преживявания. Гойко, от друга страна, просперира. / It's been years, but nothing has changed for Pop and Mare: no women, no money, no experiences. Gojko, on the

other hand, is flourishing.

Радивое Андрич / Radivoje Andric

**24.03.** Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:30; **27.03.** Културен център “G8” / Cultural Center G8, 20:30; **30.03.** Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:00; **31.03.** Euro Cinema, 16:00

**Свиждане / The Visit**

България, 2024, 17 мин, цветен / Bulgaria, 2024, 17 min, color  
Реж.: Веселин Бойдев / Dir.: Veselin Boydev

Забраната за свиждания в болниците по време на ковид кризата принуждава двама братя – Иван и Петър, да използват връзки, за да посетят оперираната си майка. / A ban on hospital visits during the Covid crisis forces two brothers, Ivan and Peter, to use connections to visit their mother, who has undergone surgery.

Награда за български късометражен филм / Bulgarian Short Film Award

**16.03.** Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 15:30

## Свирукащите / The Whistlers

Румъния-Франция-Германия, 2019, 97 мин, цветен / Romania-France-Germany, 2019, 97 min, color  
Реж.: Корнелиу Порумбою / Dir.: Corneliu Porumboiu

Кристи е полицаи, който лавира от двете страни на закона. Заедно с красивата Джилда се впускат в обир с високи залози и двамата ще трябва да се справят с превратностите на корупцията, предателството и измамата. / *Cristi is a policeman who plays both sides of the law. Embarking with the beautiful Gilda on a high-stakes heist, both will have to navigate the twists and turns of corruption, treachery and deception.*

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Свобода / Freedom



Румъния-Унгария, 2023, 109 мин, цветен / Romania-Hungary, 2023, 109 min, color  
Реж.: Тудор Джурджу / Dir.: Tudor Giurgiu

Революцията в Румъния през последните дни на 1989 г. поставя много въпроси, защото още в еуфорията от „победата“ над диктатурата на Чаушеску започва да се установява една нова власт. / *The revolution in Romania in the last days of 1989 was a confusing affair, because even in the euphoria of the "victory" over the Ceaușescu dictatorship, new authorities were already beginning to establish themselves.*

Балкански конкурс / Balkan Competition

22.03, Културен център "G8" / Cultural Center G8, 18:00; 23.03, Euro Cinema, 14:15

## Сельодка / Pickled Herring



САЩ, 2023, 17 мин, цветен / USA, 2023, 17 min, color  
Реж.: Милана Вайнтруб / Dir.: Milana Vayntrub

Ирина се подхлъзва и чупи бедрото и ръката си. Когато съпругът ѝ трябва да замине на командировка, на помощ идва циничният ѝ баща, прекарал живота си в Съветския съюз. / *Irina slips on a moving dolly, shattering her hip and breaking her arm. When her best friend and husband has to leave for a work trip, Irina's cynical, Soviet father comes to save the day.*

Късометражна програма / Short Films Programme

24.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:30

## Силвия иска да играе / Silviya Wants to Play



България, 2024, 24 мин, цветен / Bulgaria, 2024, 24 min, color  
Реж.: Ваня Бойчева / Dir.: Vanya Boycheva

Силвия е млада жена, актриса, влюбена в Рим, в театъра, в киното. Пише своите монолози, живее своите герои и търси публиката. Връзката между оживените древни улици на града, шумните кинофестивали и усамотената ѝ квартира е тънка като паяжина. / *A young woman, an actress,*

*is in love with Rome, with theater and cinema. The connection between the busy ancient streets of the city, the noisy film festivals and the secluded accommodation is as thin as a spider's web.*

Награда за български късометражен филм / Bulgarian Short Film Award

**17.03.** Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 16:30

## Сияния / Shinings

България-Швейцария, 2024, 27 мин, цветен / Bulgaria - Switzerland, 2024, 27 min, color  
Реж.: Лазар Иванов / Dir.: Lazar Ivanov

Сияна и петимата ѝ приятели войници се връщат към последните дни преди тяхната раздяла. Сияна се опитва да измие съдбата им на скалите. / *Siyana and her soldier friends are reflecting on their last days together, before the separation. Siyana is trying to wash their common fate at the rocks.*

Награда за български късометражен филм / Bulgarian Short Film Award

**16.03.** Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 15:30

## Солтбърн / Saltburn



Великобритания-САЩ, 2023, 131 мин, цветен / UK-USA, 2023, 131 min, color  
Реж.: Емералд Фенел / Dir.: Emerald Fennell

Стипендиантът Оливър Куик се опитва да се проспособи като нов студент в Оксфорд. При случайна среща той се сприятелява с Феликс Катън, най-популярния, харизматичен и красив студент в колежа. / *Scholarship student Oliver Quick struggles to find his place as*

*a new student at Oxford. On a chance meeting, he befriends Felix Catton, the most popular, charming, and handsome student in school.*

Калейдоскоп / Kaleidoscope

**14.03.** Културен център "G8" / Cultural Center G8, 20:45; **18.03.** Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30; **20.03.** Дом на киното / Cinema House, 20:00; **23.03.** Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00; **31.03.** Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:30

## Старият дъб / The Old Oak



Великобритания-Франция-Белгия, 2023, 113 мин, цветен / UK- France-Belgium, 2023, 113 min, color  
Реж.: Кен Лоуч / Dir.: Ken Loach

„Старият дъб“ е специално място. Това не е само последната оцеляла кръчма, но и единственото останало обществено място, където могат да се срещат хората в някога процъфтяващ миньорски район. / *The Old Oak is a special place. Not only is it the last pub standing, it is the only remaining public space where people can meet in a once thriving mining community that has now fallen on hard times.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

**15.03.** Културен център "G8" / Cultural Center G8, 20:30; **17.03.** Cine Grand Park Center, 19:00; **18.03.** Cinema City Sofia, 19:00; **23.03.** Кино „Влайкова“ / Vlaikova Cinema, 18:00; **27.03.** Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:30; **28.03.** Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30; **31.03.** Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Сухи треви / About Dry Grasses



Турция-Франция-Германия-Швеция, 2023, 197 мин, цветен / Turkey-France-Germany-Sweden, 2023, 197 min, color  
Реж.: Нури Билге Джейлан / Dir.: Nuri Bilge Ceylan

Самет е интелигентен, но спривав учител в началното училище в типично турско село, който мечтае за работа в Истанбул. Той прекарва ежедневието си в nihilизъм и

неподходящо увлечение по 14-годишната си любимка Севим. / *Samet is a quick-witted and quick-to-anger elementary school art teacher in a traditional village who dreams of a posting in his native Istanbul. He spends his nihilistic days developing an inappropriate fixation on 14-year-old teacher's pet Sevim.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

17.03, Културен център "G8" / Cultural Center G8, 19:45; 20.03, Cinema City Sofia, 19:00; 21.03, Дом на киното / Cinema House, 20:00; 23.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 19:30; 24.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 29.03, Кино „Влайкова“ / Vlaikova Cinema, 19:00; 04.04, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 19:15  
Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Сухо / Sujo



Мексико-Франция-САЩ, 2024, 125 мин, цветен / Mexico-France-USA, 2024, 125 min, color  
Реж.: Астрид Рондеро, Фернанда Валадес / Dir.: Astrid Rondero, Fernanda Valadez

Когато наемният убиец Хосе е екзекутиран за измяна, той оставя 4-годишния си син Сухо. Като тийнейджър той е ввлечен в мрежата от двамата братя, които са били единствените му приятели по време

на израстването му. / *When Sicario member Josue is executed for treason, he leaves his 4-year-old son Sujo behind. As a teenager Sujo gets entangled in the network by the two brothers who have been his only friends during his upbringing.*

Международен конкурс / International Competition

22.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30; 23.03, Културен център "G8" / Cultural Center G8, 16:00

## Съзряване / Medium



Гърция-България, 2023, 100 мин, цветен / Greece-Bulgaria, 2023, 100 min, color  
Реж.: Кристина Иоакеймиди / Dir.: Christina Ioakeimidi

Шестнадесетгодишната Елефтерия среща Ангелос, мистериозен съсед, който я въвежда в своя очарователен свят. Обикаляйки улиците на Атина през горещия август на мотора на Ангелос, Елефтерия поема

по пътя на себепознанието. / *Sixteen-year-old Eleftheria, a stranger in a strange world, meets Angelos, a mysterious neighbour, who invites her into his fascinating grown-up world. Roaming the streets of the scorching-hot August city on his bike, Eleftheria embarks on a journey to discover herself.*

Балкански конкурс / Balkan Competition

19.03, Културен център "G8" / Cultural Center G8, 20:30; 20.03, Euro Cinema, 15:30

**Танц със сенки / Dancing with the Shadows**

Албания-Северна Македония-България, 2023, 99 мин, цветен / Albania-North Macedonia-Bulgaria, 2023, 99 min, color  
Реж.: Плутон Васи / Dir.: Pluton Vasi

Флора, която работи като журналистка на Запад, се завръща в родината си, за да проучи ранния живот на Майка Тереза. Тя научава за болезнената история на майка си Мириам и семейната драма, върху която тан-

цуват сенките на миналото. / *Flora, a journalist in a Western country, comes to her homeland to trace the early life of Mother Teresa and learns the painful story of her mother Miram and a family drama with the shadows of the past.*

Балкански конкурс – извън конкурса / Balkan Competition – Out of Competition

16.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00

**Тихата прислужница / The Quiet Maid**

Испания, 2023, 90 мин, цветен / Spain, 2023, 90 min, color  
Реж.: Мигел Фаус / Dir.: Miguel Faus

Ана от Колумбия започва работа като прислужница в луксозната вила на колекционер на произведения на изкуството. Постепенно невзрачното ѝ ежедневиe започва да се променя от контакта с разточителния богаташки живот, който я заобикаля. / *Ana from*

*Colombia takes up a servant job in an art collector's luxury villa. Her impeccably inconspicuous everyday life is increasingly ignited by the sampling of the lavishly rich lifestyle that surrounds her.*

Международен конкурс / International Competition

20.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30; 21.03, Културен център “G8” / Cultural Center G8, 16:15

**Транзит / Transit**

Германия-Франция, 2018, 101 мин, цветен / Germany-France, 2018, 101 min, color  
Реж.: Кристиан Пецолд / Dir.: Christian Petzold

Мъж, който се опитва да избяга от окупирана Франция, се влюбва в съпругата на мъртъв писател, чието самоличност е приел. / *A man attempting to escape occupied France falls in love with the wife of a dead author whose identity he has assumed.*

Последен шанс / Last Chance

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

bizzaria  
**Мамма  
Mia** *A fairy tale like  
in the movies!!!*

Sofia, 39 Tzar Shishman Str. For reservations: 0878 01 33 44



[www.mammamia.bg](http://www.mammamia.bg)



### Три обещания / Three Promises

Палестина-Ливан-САЩ, 2023, 61 мин, цветен, документален / Palestine-Lebanon-USA, 2023, 61 min, color, documentary

Реж.: Юсеф Сружи / Dir.: Yousef Srouji

Суха се уповава на Бога в търсене на сигурност за семейството си на фона на изоставянето на скъпи приятели, момолетното детство на сина ѝ, недоверието на дъщеря ѝ и директния сблъсък със собствената ѝ тленност. / *Suha negotiates her family's safety with God amid the abandonment of dear friends, her son's fleeting childhood, her daughter's mistrust, and directly facing her own mortality.*

Cinema Politica

28.03. Гьоте-институт / Goethe-Institut, 19:30

### Три палми за двама пънкъри и една мацка / Three Palms for Two Punks and a Babe

Югославия, 1998, 103 мин, цветен / Yugoslavia, 1998, 103 min, color

Реж.: Радивоје Андрич / Dir.: Radivoje Andric

Милан живее с приятеля си художник и печели пари, като продава картините му на „новия елит“. Запознава се с красиво момиче, което работи на телефонна секс линия, и накрая двамата се влюбват. Двойката планира да ограби банка и да избяга на далечен слънчев остров с палми. / *Milan lives with his artist friend and earns money by selling his paintings to the "new elite". He meets a beautiful girl who works on a phone sex line, and they end up falling in love. The couple plan to rob a bank and escape to a distant sunny island with palm trees*

Радивоје Андрич / Radivoje Andric

25.03. Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 13:30

### Уроците на Блага / Blaga's Lessons



България-Германия, 2023, 114 мин, цветен / Bulgaria-Germany, 2023, 114 min, color

Реж.: Стефан Командарев / Dir.: Stephan Komandarev

Блага е седемдесетгодишна, наскоро овдовяла бивша учителка и жена със строг морал. Когато е подлъгана от телефонни измамници да им даде парите, които е спестила за гроба на съпруга си, моралният ѝ компас бавно започва да губи ориентир. / *Blaga is a seventy-year-old recently widowed former teacher and a woman of firm morals. When telephone scammers con her out of the money that she had saved for her husband's grave, her moral compass slowly begins to lose its bearing.*

Балкански конкурс; Ново българско игрално кино / Balkan Competition; New Bulgarian Features

20.03. Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 15:30

### Учителската стая / The Teachers' Lounge

Германия, 2023, 98 мин, цветен / Germany, 2023, 98 min, color

Реж.: Илкер Чатак / Dir.: Ilker Catak

Току-що завършила колеж, Клара започва работа в немска гимназия. Скоро тя става любимка на учениците, но неин възпитаник от турски произход е





несправедливо обвинен в кражба. / *Fresh out of college, Carla is a new hire at a German junior high. Soon she becomes a favourite of the students, but her pupil of Turkish origin is unjustly accused of theft.*

Награда LUX на публиката / LUX Audience Award

23.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 18:15; 27.03, Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 18:00; 30.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:00

## Хадак / Khadak



Белгия-Германия-Нидерландия, 2006, 105 мин, цветен / Belgium-Germany-Netherlands, 2006, 105 min, color  
Реж.: Петер Бросенс, Джесика Удуърт / Dir.: Peter Brosens, Jessica Woodworth

Ситуиран в суровите, но прекрасни, сковани от студ степи на далечна Монголия, филмът разказва епичната история на Баги – момче, което умее да чува страдащите животни от неимоверни разстояния. / *Set in the harsh but beautiful cold-stiffened steppes of remote Mongolia, the film tells the epic story of Bagi, a boy who can hear suffering animals from incredible distances.*

Джесика Удуърт и Петер Бросенс / Jessica Woodworth & Peter Brosens

11.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:30

## Хана Аренд / Hannah Arendt



Германия-Люксембург-Франция-Израел, 2012, 113 мин, цветен / Germany-Luxembourg-France-Israel, 2012, 113 min, color  
Реж.: Маргарете фон Трота / Dir.: Margarethe von Trotta

Известната германо-американска философка от еврейски произход Хана Аренд попада в репортаж за съдебния процес срещу нацистки военпрестъпник Адолф Айхман. Тя достига до заключението, че Айхман не е бил чудовище, а обикновен човек, който безразсъдно е загърбил съвестта си, подчинявайки се на нацисткия режим и неговата идеология. / *The noted German-American philosopher of Jewish origin, Hannah Arendt, gets to report on the trial of the notorious Nazi war criminal, Adolf Eichmann. She concludes that Eichmann was not a monster, but an ordinary man who had thoughtlessly buried his conscience through his obedience to the Nazi regime and its ideology.*

Специални прожекции – Маргарете фон Трота / Special Screenings – Margarethe von Trotta

12.03, Гьоте-институт / Goethe-Institut, 19:00

## хармония: / harmonia:

България, 2023, 27 мин, цветен / Bulgaria, 2023, 27 min, color  
Реж.: Богдан Дарев / Dir.: Bogdan Darev

Поетичен разказ за съзряването на едно момче в мъж. Метафора за деградацията на западното общество, ролята на медиите и силата на общността да чертае пътя си. / *A poetic mediation on a boy's rite of passage into manhood. A metaphor about the degradation of Western society, the breakdown of media, and the power of community to show the way.*

Награда за български късометражен филм / Bulgarian Short Film Award

16.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 15:30

## Химера / La Chimera



Италия-Франция-Швейцария, 2023, 130 мин, цветен / Italy-France-Switzerland, 2023, 130 min, color  
Реж.: Аличе Рорвахер / Dir.: Alice Rohrwacher

Всеки има своя собствена химера – нещо, което се опитва да постигне, но никога не успява да осъществи. За групата на томбаролите – крадци на вещи от древни гробници и археологически ценности, химера означава

избавление от работата и мечта за лесно забогатяване. / *Everyone has their own Chimera, something they try to achieve but never manage to find. For the band of tombaroli, thieves of ancient grave goods and archaeological wonders, the Chimera means redemption from work and the dream of easy wealth.*

Калейдоскоп / Kaleidoscope

16.03, ОКИ „Искър“ / MCC Iskar, 17:00; 17.03, Euro Cinema, 18:45; 17.03, Кино „Влайкова“ / Vlaikova Cinema, 17:00; 23.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 27.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 20:30; 30.03, Cinema City Sofia, 19:00; 31.03, Културен център “G8” / Cultural Center G8, 17:00; 02.04, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Хория / Horia



Румъния-България-Сърбия, 2023, 108 мин, цветен / Romania-Bulgaria-Serbia, 2023, 108 min, color  
Реж.: Ана-Мария Команеску / Dir.: Ana-Maria Comănescu

Непокорният тийнейджър Хория яхва стария мотор на баща си, за да прекоси страната и да се събере с приятелката си. По пътя към него се присъединява Стела, нахакана

13-годишна девойка, и между тях се заражда необикновено приятелство. / *Restless teenager Horia takes off on his father's old motorbike in a cross-country journey to reunite with his love. On the road, he is joined by Stela, a sassy 13-year-old, and an unlikely friendship blooms.*

Международен конкурс / International Competition

22.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00; 23.03, Културен център “G8” / Cultural Center G8, 13:30

## Четири дъщери / Four Daughters



Франция-Тунис-Германия-Саудитска Арабия, 2023, 107 мин, цветен, документален / France-Tunisia-Germany-Saudi Arabia, 2023, 107 min, color, documentary  
Реж.: Каутер Бен Ханя / Dir.: Kaouther Ben Hania

Семейство Чикауи попада в новините през 2016 г., когато две от четирите подрастващи дъщери на Олфа Хамруни напускат Тунис, за да се присъединят към „Ислямска държава“ в Либия. / *The Chikhaoui family hit the news in 2016 when two of the formidable Olfa Hamrouni's four teenage daughters left Tunisia to fight with Daesh in Libya.*

Международен документален конкурс / International Documentary Competition

19.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:30; 20.03, Euro Cinema, 20:00

**Чудовище / Monster**

Япония, 2023, 126 мин, цветен / Japan, 2023, 126 min, color  
Реж.: Хирокадзу Корееда / Dir.: Kore-eda Hirokazu

Когато малкият ѝ син Минато започва да се държи странно, майка му усеща, че нещо не е наред. След като открива, че вината е на един от учителите, тя нахлува в училището и иска да разбере какво се случва. /

*When her young son Minato starts to behave strangely, his mother feels that there is something wrong. Discovering that a teacher is responsible, she storms into the school demanding to know what's going on.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

15.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 18.03, Дом на киното / Cinema House, 20:00; 20.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:00; 23.03, ОКИ „Искър“ / MCC Iskar, 17:00; 25.03, Cinema City Sofia, 19:00; 31.03, Кино „Влайкова“ / Vlaiikova Cinema, 17:30; 03.04, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 20:30  
Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

**Чума / Plague**

България, 2023, 102 мин, цветен / Bulgaria, 2023, 102 min, color  
Реж.: Иван Владимиров / Dir.: Ivan Vladimirov

В началото на XIX век чумата върлува из българските земи. Богаташът чорбаджи Юрдан и синът му Йоно се завръщат от хаджилък и заварват селяните изплашени, затворени в домовете си и гладни. Когато у Йоно се появяват симптоми на чума, настъп-

*ва адът. / At beginning of the 19th century, the plague rages across the lands of Bulgaria. A wealthy man, chorbadhzi Yordan, and his son Yono return home from a pilgrimage and find the villagers frightened, locked in and famished. When Yono shows symptoms of the plague, all hell breaks loose.*

Ново българско игрално кино / New Bulgarian Features

19.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 16:00

**Шоколад / Chocolate**

България, 2024, 14 мин, цветен / Bulgaria, 2024, 14 min, color  
Реж.: Орлин Милчев / Dir.: Orlin Milchev

Малкият Боби живее в ромска махала с голямото си семейство и мечтае за парче вкусен шоколад. Ядосан на злата съдба и постоянно изплъзващия му се късмет, той тръгва из големия град в търсене на справедливост... и шоколад. / Little

*Bobby lives in a Roma neighborhood with his big family and dreams of a piece of delicious chocolate. Angry at his bad and ever-eluding luck, he sets out across the big city in search of justice... and chocolate.*

Награда за български късометражен филм / Bulgarian Short Film Award

17.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 14:00

## Шошана / Shoshana



Великобритания-Италия, 2023, 119 мин, цветен / UK-Italy, 2023, 119 min, color  
Реж.: Майкъл Уинтърботъм / Dir.: Michael Winterbottom

През 1938 г. напрежението в Тел Авив се покачва. Британците едва успяват да поддържат реда сред смесеното палестинско и еврейско население. Въпреки това английският полицаи Томас Уилкин се е заселил тук и е

лудо влюбен в Шошана, дъщерята на един от основателите на ционистко-работническо движение. / *The year is 1938, and tensions run high in Tel Aviv, where the British struggle to maintain order among a mixed Palestinian and Jewish population. Yet English police officer Thomas Wilkin has made his home here – and is madly in love with Shoshana, daughter of Zionist Labour movement co-founder.*

Киното днес – Големите майстори / Cinema Today – Masters

14.03, Euro Cinema, 18:15; 16.03, Cine Grand Park Center, 19:00; 17.03, Cinema City Sofia, 18:00; 24.03, Кино „Влайкова“ / Vlaikova Cinema, 15:00; 25.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:30; 30.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00; 31.03, Кино „Люмиер“ / Lumiere Cinema, 18:00

Достъпен на / Available on [nettera.tv/plus](https://nettera.tv/plus)

## Юпитер / Jupiter



Германия, 2023, 101 мин, цветен / Germany, 2023, 101 min, color  
Реж.: Бенджамин Пфол / Dir.: Benjamin Pfohl

Комета приближава Земята. 14-годишната Лея е принудена да се раздели с досегашния си живот, тъй като родителите ѝ я отвеждат в планината заедно с брат ѝ. По време на мъчителното пътуване спомените на Леа навлизат все по-дълбоко в

миналото. / *The comet is coming. And in a rush, Lea (14) is being torn from her life as her parents take her and her brother to the mountains. On the arduous journey Lea's memories, which go deeper and deeper into the past.*

Международен конкурс / International Competition

18.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 18:00; 19.03, Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 14:00

## Animal / Animal



Гърция-Австрия-Румъния-Кипър-България, 2023, 116 мин, цветен / Greece-Austria-Romania-Cyprus-Bulgaria, 2023, 116 min, color  
Реж.: София Екзарху / Dir.: Sofia Exarchou

Група аниматори прекарват все по-диво лято, докато работят в хотел "Мираж". / *A group of performers spend an increasingly wild summer working at the Hotel Mirage.*

Балкански конкурс / Balkan Competition

22.03, Културен център „G8“ / Cultural Center G8, 20:30; 23.03, Euro Cinema, 16:30

**Appassionata / Appassionata**

България, 2023, 64 мин, цветен, документален  
Bulgaria, 2023, 64 min, color, documentary  
Реж.: Калояна Климентова / Dir.: Kaloyana Klimentova

Appassionata е документален филм за творческия и житейски път на австрийската пианистка от български произход Донка Ангъчева. Екипът влиза в работната атмосфера на едни от най-популярните класически музиканти на Австрия, за да изследва пътя на успеха. / *Appassionata is a documentary about the creative and life path of the Austrian pianist of Bulgarian origin Donka Angacheva. The crew enters the working atmosphere of one of Austria's most popular classical musicians to explore the path of success.*

Български документални премиери; Специални програми – Музикална кутия / Bulgarian Documentary Premieres; Special Programmes – Music Box

27.03, Кино „Одеон“ / Odeon Cinema, 19:30

**YU Група – Кратък сън / YU Grupa – A Fleeting Dream**

Сърбия, 2023, 90 мин, цветен, документален / Serbia, 2023, 90 min, color, documentary  
Реж.: Дарко Лунгулов / Dir.: Darko Lungulov

Осемдесет години живот, повече от 60 години, отдадени на рокендрола, над 50 години от историята на “YU група” и 45 години на една бивша държава се преплитат в този уникален филм. / *Eighty years of life, 60+ years of playing rock and roll, 50+ years*

*of YU Grupa and 45 years of a former country went into this unique film.*

Специални програми – Музикална кутия / Special Programmes – Music Box

24.03, Френски институт – зала „Славейков“ / French Institute – Slaveikov Hall, 20:30

# Esterhasi

RESTAURANT

*Delicious Way of life*



SPUTNIK и BUFO представят



FESTIVAL DE CANNES  
COMPETITION  
2013 OFFICIAL SELECTION

Les Feuilles mortes

# ПАДНАЛИ ЛИСТА

АЛМА ПЪОЙСТИ ЮСИ ВАТАНЕН



Филм на АКИ КАУРИСМАКИ

ЯНЕ ХЮТИАЙНЕН НУПУ КОЙВУ МАТИ ОНИСМА СИМЪН АЛ-БАЗУН МАРТИ СУОСАЛО  
АЛМА-КОЙРА САКАРИ КУОСМАНЕН МАРИЯ ХЕЙСКАНЕН АЛИНА ТОМНИКОВ MAUSTETYTÖT

СЦЕНАРИСТ, РЕЖИСЬОР И ПРОДУЦЕНТ АКИ КАУРИСМАКИ АСИСТЕНТ-РЕЖИСЬОР ЕВИ КАРЕЙНЕН ОПЕРАТОР ТИМО САЛМИНЕН ЗВУК ПИЕТУ КОРХОНЕН  
ХУДОЖНИК ВИЛЕ ГРЪОНРУС КОСТЮМИ ТИЙНА КАУКАНЕН МОНТАЖ САМУ ХЕЙКИЛЯ ПРОДУЦЕНТИ АКИ КАУРИСМАКИ МИША ЯРИ МАРК ЛВФ РАЙНХАРД БРУНДИГ

ПРОДУКЦИЯ НА SPUTNIK И BUFO В КОПРОДУКЦИЯ С PANDORA FILM С ПОДДРЕПАТА НА THE FINNISH FILM FOUNDATION FILM- UND MEDIENSTIFTUNG NRW  
FILMFÖRDERUNGSANSTALT В ПАРТНЪОРСТВО С YLE ZDF/ARTE ARTE GEIE В СЪТРУДИЧЕСТВО С DIAPHANA DISTRIBUTION

Световен разпространител THE MATCH FACTORY GmbH [www.the-match-factory.com](http://www.the-match-factory.com)

SPUTNIK BY BUFO PANDORA FILM SES YLE arte Diaphana IFFRAN THE MATCH FACTORY

РАЗПРОСТРАНЕНА



cinemafishbg

Impressio

Dnes.bg

actualno.com







София, 1000 | 1000, Sofia  
ул. Искър 30 | 30, Iskar Str.

**+359 895 691 791**

[www.coophotel.bg](http://www.coophotel.bg)  
[info@coophotel.bg](mailto:info@coophotel.bg)



# cinefish.bg

новини | трейлъри | кино програма...



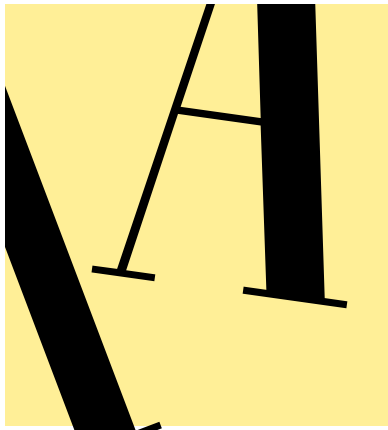
Всичко за киното!

Всичко  
започва  
с музика.

FM **88**  
MHz

A violin is the central focus, rendered in a dark, metallic finish. It is surrounded by a dynamic and abstract composition of elements: white musical notes of various shapes and sizes are scattered around it, some appearing to float or move. Swirling, ribbon-like forms in shades of gold, orange, and red flow across the scene, creating a sense of motion and energy. The background is a dark, textured grey, which makes the white notes and the vibrant swirls stand out. The overall aesthetic is modern and artistic, suggesting a fusion of classical music with contemporary visual design.

**А** Класик  
РАДИО



# City Stage

е любимото място за събития  
в София и дава сцена за изяви  
на български и чуждестранни  
изпълнители от поп и хип-хоп  
през джаз до рок и електроника.



За програма следете:

 [citystage.bg](https://www.facebook.com/citystage.bg)  [citystagesofia](https://www.instagram.com/citystagesofia)  [citystage.bg](https://twitter.com/citystage.bg)

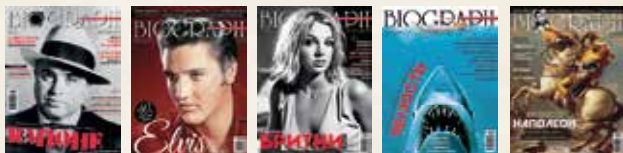
НДК, основен подлез срещу Входа на метрото



# БИОГРАФИ

ИСТИНСКИТЕ ИСТОРИИ НА ЛЕГЕНДИТЕ

СПИСАНИЕ, ВЪЛНУВАЩО КАТО РОМАН



ТЪРСЕТЕ ВСЕКИ МЕСЕЦ



# НОВИНИТЕ ON AIR

Чисти факти без излишен шум

следете  
Всеки ден

**ON  
AIR**



bgonair.bg

13-31.03.2024

# FESTIVAL SPOTS



## РЕСТОРАНТИ RESTAURANTS

### AUBERGINE - Craft beer. Craft food

ул. „Карнеги“ 11 / 11, Carnegie Str.

Бадж / Accred.: -20%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### CAVA

ул. „П. Парчевич“ 52 / 52, Parchevich Str.

Бадж / Accred.: -20%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### CRAFT BISTRO & WINE BAR

#### КРАФТ БИСТО & ВИНО БАР

ул. „Цар Асен“ 49 / 49, Tsar Asen Str.

Бадж / Accred.: -20%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### DA MAMMA CARLA AND FABIO

ул. „Дякон Игнатий“ 19 / 19, Dyakon Ignaty Str.

Бадж / Accred.: -20%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### DIMITROV Restaurant

ул. „Цар Симеон“ 76 / 76, Tsar Simeon Str.

Бадж / Accred.: -20%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### ESTERHASI Restaurant

#### ресторант ЕСТЕРХАЗИ

бул. „Цар Освободител“ 21 / 21, Tsar Osvoboditel Blvd.

Бадж / Accred.: -15%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### FUN HOUSE Pasta & Pizza

бул. „Черни връх“ 27 / 27, Cherni Vrah Blvd.

Бадж / Accred.: -10%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### LA BOTTEGA

#### La Bottega Prima

ул. „Милин камък“ 6 / 6, Milin Kamak Str.

### La Bottega all'Angolo

ул. „Гладстон“ 58 / 58, William Gladstone Str.

### La Bottega Monte

бул. „Черни връх“ 191 / 191 Cherni vrah Blvd.

### La Bottega al Viale

ул. „Ралевица“ 90 / 90, Ralevica Str.

Due Storie by La Bottega

ул. „Цар Иван Шишман“ 24

24, Tsar Ivan Shishman Str.

Бадж / Accred.: -20%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### МАММА МΙΑ

ул. „Цар Шишман“ 39 / 39, Tsar Shishman Str.

Бадж / Accred.: -20%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### PARADISO PIZZA & FRIENDS

бул. „Витоша“ 102 / 102, Vitosha Blvd.

Бадж / Accred.: -15%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### PLATE BAR & Restaurant

ул. „Верила“ 3 / 3, Verila Str.

Бадж / Accred.: -20%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### Q-FTETARIA

ул. „Ангел Кънчев“ 1, на втория етаж / 1, Angel Kanchev Str., on the second floor

Бадж / Accred.: -20%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### LAVINO

ул. „Цар Асен“ 49 / 49, Tsar Asen Str.

Бадж / Accred.: -20%

Билет от деня / Daily ticket: -10%

### СКАПТО

Скаптобара

ул. „Искър“ 11А / 11А, Iskar Str.

### Skapto Burgers and Beers Shishman

ул. „Цар Шишман“ 20 / 20, Tsar Shishman Str.

### Skapto Burgers and Beers Business Park

ул. „Самара“ 4 / 4, Samara Str.

### Skapto Burgers and Beers The Mall

бул. „Цариградско шосе“ 115З

115Z, Tsarigradsko Shose, Blvd.

### Skapto Burgers and

#### Fries Quartal Food Park

бул. „Черни връх“ 69 / 69, Cherni vrah Blvd.



## **Skapto Burgers and Beers San Stefano**

ул. „Сан Стефано“ 18 / 18, San Steafano Str.

## **Skapto Burgers and Beers Mall of Sofia**

бул. „Александър Стамболийски“ 101 / 101,  
Aleksandar Stamboliyski Blvd.

## **Skapto Burgers and Beers Bulgaria Mall**

бул. „България“ 69 / 69, Bulgaria Blvd

*Бадж / Accred.: -20%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

## **SOLO FOR FRIENDS**

ул. „Шипка“ 46 / 46, Shipka Str.

*Бадж / Accred.: -20%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

## **SOUL TERRAIN**

бул. „Христо Смирненски“ 1 / 1, Hristo Smirnenki Blvd.

*Бадж / Accred.: -20%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

## **SPAGHETTI COMPANY**

бул. „Витоша“ 150 / 150, Vitosha Blvd.

бул. „Ситняково“ 48 / 48, Sitnyakovo Blvd.

ул. „Тодор Каблешков“ 72 / 72, Todor Kableshkov Str.

*Бадж / Accred.: -10%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

## **TENEBRIS**

ул. „Хан Аспарух“ 65 / 65, Han Asparuh Str.

*Бадж / Accred.: -20%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

## **ДОБРО ресторант / Restaurant DOBRO**

ул. „Петър Парчевич“ 33 / 33, Petar Parchevich Str.

*Бадж / Accred.: -20%*

*Билет от деня / Daily ticket: -15%*

## **МАНАСТИРСКА МАГЕРНИЦА**

### **MANASTIRSKA MAGERNITSA**

ул. „Хан Аспарух“ 67 / 67, Han Asparuh Str.

*Бадж / Accred.: -20%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

## **МОМА**

ул. „Солунска“ 28 / 28, Solunska Str.

## **ПОДЪ ЛИПИТЕ / POD LIPITE**

ул. „Елин Пелин“ 1 / 1, Elin Pelin Str.

*Бадж / Accred.: -20%*

## **РЕСТОРАНТ ГРОЗД / RESTAURANT GROZD**

бул. „Цар Освободител“ 21 / 21, Tsar Osvoboditel Blvd. .

*Бадж / Accred.: -10%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

## **ПЕКАРНИ & БАРОВЕ BAKERIES & BARS**

### **CAKE BOX**

ул. „Уилям Гладстон“ 24 / 24, William Gladstone Str.

*Бадж / Accred.: -20%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

### **CRAFTER BAR**

ул. „Христо Белчев“ 6 / 6, Hristo Belchev Str.

*Бадж / Accred.: -15%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

### **MAZE**

ул. „Христо Белчев“ 1 / 1, Hristo Belchev Str.

*Бадж / Accred.: -20%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

### **MEMENTO**

бул. „Витоша“ 32 / 32, Vitosha Blvd.

бул. „Витоша“ 104 / 104, Vitosha Blvd.

ул. „Георги С. Раковски“ 106 / 106, Georgi S. Rakovski Str.

*Бадж / Accred.: -10%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

### **SWEET SALT AND BAKERY**

бул. „Витоша“ 62A / 62A, Vitosha Blvd.

*Бадж / Accred.: -20%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

### **БАР ПЕТЪК / BAR FRIDAY**

ул. „Ген. Гурко“ 21 / 21, Gen. Gurko Str.

*Бадж / Accred.: -20%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

### **КАФЕ-СИНТЕЗИС / COFFEE SYNTHESIS**

ул. „Васил Левски“ 57 / 57, Vasil Levski Blvd.

### **К.Е.В.А. / К.Е.В.А.**

ул. „Георги С. Раковски“ 114 / 114, Georgi S. Rakovski Str.

*Бадж / Accred.: -20%*

*Билет от деня / Daily ticket: -10%*

Филм на ВИМ ВЕНДЕРС

# ПРЕКРАСНИ ДНИ

КОДЖИ ЯКУШО ПРЕДИ КРАСТАТИТЕ НА НАМЕСТО ШИНЕ В ПАРТЮМАНСТВО СЪС СВОИ ВЪВЕЖДЕНИ ИЛИЗНИ  
 КРАСТАТИТЕ НАМЕСТО ШИНЕ В ПАРТЮМАНСТВО СЪС СВОИ ВЪВЕЖДЕНИ ИЛИЗНИ

КОДЖИ ЯКУШО ТОКИО СМОТО ДАРИСА НАКАНО АСИ ЙМАДА ЮМИ АСО САЮРИ ИШИИВАЕ ТОМОКАЗУ МИУРА  
 ГОСАКУЕ САНДИ ИУСКИ ТОНИ ФРОСЧИАНИ ОРИФУМИ ТАКАКАВА СЕИЧИРО КАТАКАВА ЮКИЕ КУСАКАВА  
 НАОТОКИ АКИНО ОХИДАКИ ТАКАКАВА ТАКАКАВА ЮКИЕ КУСАКАВА ЮКИЕ КУСАКАВА ЮКИЕ КУСАКАВА

спoon W 7 THE MARSHMALLOW COMPANY  
 cinefilabg impresse Dmes.bg actualno.com



с участието на КОДЖИ ЯКУШО



FESTIVAL DE CANNES  
 COMPETITION  
 2023 OFFICIAL SELECTION





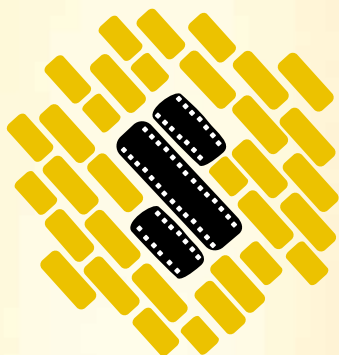
GRAND HOTEL SOFIA

SHADES OF RED RESTAURANT  
*The World of Culinary Delights*



+359 2 811 0 930  
1, Gurko Str., 1000 Sofia, Bulgaria

**СОФИЯ  
ГРАД НА  
КИНОТО**



**SOFIA  
CITY OF  
FILM**